

# 90% plus de touristes s'arrêtent au kiosque d'informations à Montmagny

(D.G.) Selon les indices relevés, on peut présumer d'ores et déjà que le comptoir d'informations touristiques logé à l'intérieur du Manoir Couillard-Dupuis à Montmagny, connaîtra une saison de beaucoup supérieure à celle de l'an passé. A preuve, du 23 juin au 27 juillet 1978, 5,246 vacanciers ont défilé au kiosque compa-

rativement à 2,710 pour le même laps de temps en 1977, soit une augmentation de l'ordre de 90%, soutient l'un des préposés au comptoir, M. Jean Pelletier.

C'est au cours d'une conférence de presse que M. Claude Boileau, président du comité responsable du kiosque au sein de la Chambre de Commerce de Montma-

gn, nous entretenait de ce sujet, chiffres à l'appui, mardi le 1er août dernier. Toutefois, il est à prévoir que cette affluence déclinera en août puisque la grosse période des vacances est terminée.

Naturellement, le Bas St-Laurent-Gaspésie et les Maritimes restent les lieux de destination projetés par la

majorité des touristes reçus. En ce qui a trait aux statistiques sur les endroits d'origine des visiteurs, hormis les québécois, 15.7% ou 823 proviennent des autres provinces canadiennes surtout l'Ontario, 7.7% ou 404 affluent des États-Unis et on remarque 2.3% d'Européens en particulier des Français.

Par ailleurs, en réponse

aux curiosités manifestées par les visiteurs sur la ville, les préposés au comptoir, Claire Breton et Jean Pelletier, ont rédigé l'itinéraire d'un circuit touristique sur Montmagny. Dans un temps record, nous certifie-t-on, on distribuait les 150 copies du trajet.

En guise d'explication sur la situation actuelle du tourisme à en juger par la hausse de l'achalandage au kiosque, M. Boileau invoque

des raisons générales comme la dévaluation du dollar canadien, l'abolition de la taxe sur les chambres d'hôtel et la publicité faite sur les régions par l'entremise de la brochure "Prenez le tour du Québec". Néanmoins, il est encore trop tôt et les indications du kiosque d'informations touristiques ne suffisent pas à elles seules, pour déclarer l'état de santé du tourisme excellent sur la Côte-du-Sud.



## Congrès provincial des Fermières

(C.M.) Bon nombre de fermières membres des cercles de la région participeront à leur congrès provincial annuel, du 13 au 17 août prochains au Séminaire St-Augustin de Cap Rouge.

Le congrès s'ouvrira sous le thème "Fermières toujours dans l'action" pour souligner les 63 ans d'existence des Fermières du Québec, au cours desquels elles ont su garder la philosophie et les buts de l'association, leur

jeunesse d'esprit et leur dynamisme intérieur, la richesse des traditions ancestrales, la diversité dans les sujets d'étude et la gratuité du don de soi.

Il suffit de savoir qu'elles sont quelque 72,000 Fermières au Québec, réparties dans 842 cercles locaux qui sont eux-mêmes regroupés en 24 fédérations régionales. Celle qui représente la Côte-du-Sud est la Fédération no 3.

**L'ASSOCIATION DES CHOUINARD DE L'AMÉRIQUE DU NORD.**— La région du Bas du fleuve recèle une densité remarquable de Chouinard, ce message leur est adressé. Une Association des Chouinard de l'Amérique du Nord a élu et mis à l'oeuvre un comité provisoire chargé du travail de défrichage en vue du tricentenaire de l'arrivée de Jacques Chouinard, leur ancêtre commun. Le président de ce comité apparaît le quatrième à partir de la gauche, M. Laurent Chouinard, agronome. Les autres membres sont, de gauche à droite, M. Jean De Caen, trésorier, M. Edouard Chouinard, vice président Sr Jeanne Chouinard, s.f.a., secrétaire et Mlle Blanche Chouinard, assistante-secrétaire.

## POUR TOUS GENRES DE MACONNERIES:

- Recouvrements extérieurs
- Foyers (blocs, briques ou pierres)

### CONSTRUCTIONS COMMERCIALES:

Adressez-vous à des experts...



maçonnerie bourgault inc.

ST-JEAN PORT—JOLI

Tél.: 598-3021

598-3222

## lm LOCATION MONTMAGNY ENR.

Montmagny Drive Yourself  
AUTOS - CAMIONS - TENTES ROULOTTES  
116, St-Jean Baptiste Ouest, Montmagny Tel. 248-1989

## CERTIFICATS DE DEPOTS GARANTIS

6, 12 ou 24 mois

# 9 1/2%

Intérêts payables semi-annuellement.

Dépôt minimum: \$1,000.00

## La Caisse d'Entraide Economique de Montmagny

70 Palais de Justice

Montmagny

248-4822

Institution inscrite à la Régie de l'Assurance-Dépôts du Québec

L'ENTRAIDE ECONOMIQUE



7 lettres cachées  
THEME  
L'HUILE

# MOT-MYSTÈRE

Lorsque tous les mots ci-dessous auront été utilisés horizontalement, verticalement et diagonalement dans la grille, il ne vous restera que les lettres servant à relever le MOT-MYSTÈRE.

- |   |          |            |         |        |         |   |           |
|---|----------|------------|---------|--------|---------|---|-----------|
| A | achat    | côté       | fois    | Italie | origine | S | safran    |
|   | acide    | coûté      | forme   | outre  | safran  |   | sésame    |
|   | affaire  |            | fort    | M      | P'      |   | soja      |
|   | animale  | E          | France  | maïs   | possède | T |           |
|   | annoncé  | effet      | friture | mesure | prix    |   | temps     |
|   | arachide | Espagne    |         |        |         |   | tournesol |
|   | avec     | Etats-Unis | G       | N      | Q       |   | tout      |
|   |          | étiquette  | goût    | nature | qualité |   | type      |
| C | cas      | exige      | gras    | noix   |         | U | usage     |
|   | choix    | F          | Grèce   | O      | R       |   | V         |
|   | coco     | façon      | H       | olive  | rare    |   |           |
|   | composé  | fait       | huile   | option | reste   |   | végétal   |

La réponse du problème précédent: François

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	S	P	A	G	N	E	E	E	S	O	P	M	O	C
2	T	D	A	E	P	R	X	L	I	P	O	R	O	O	E
3	I	R	I	R	R	I	E	N	A	S	Y	J	U	F	T
4	Q	E	P	H	G	U	U	C	S	T	S	T	A	U	O
5	U	S	R	E	C	S	T	E	E	A	E	C	O	P	C
6	E	T	I	U	T	A	D	A	C	C	O	G	T	U	E
7	T	E	X	A	T	E	R	I	N	N	H	I	E	R	T
8	T	O	T	A	M	I	D	A	O	E	O	O	U	V	T
9	E	E	U	R	F	E	R	D	N	N	R	S	I	A	E
10	N	E	M	R	O	F	U	F	N	I	E	T	H	X	T
11	I	A	H	P	N	F	A	S	A	M	M	C	U	I	I
12	G	U	R	C	S	E	T	I	A	F	A	A	I	O	L
13	I	I	O	F	I	T	S	S	R	G	O	V	L	N	A
14	R	C	E	R	A	R	E	O	T	E	E	I	E	E	U
15	O	L	I	V	E	S	E	I	L	A	T	I	S	C	Q

## Le terrain de jeux de Montmagny récompense ses participants

Cette semaine les enfants du Terrain de Jeux de Montmagny se voient offrir la possibilité de se rendre au Zoo de St-Félicien pour les plus vieux (9 à 12 ans) et au Zoo de Granby pour les plus jeunes (5 à 8 ans).

En effet, 40 enfants, de 9 à 12 ans inclusivement, qui ont fréquenté régulièrement le Terrain de Jeux sont partis ce matin (mardi, 8 août) à destination de St-Félicien pour y visiter l'un des plus beaux jardins zoologiques de la province. Ils seront de retour au plus tard à 17 hres, mercredi, le 9 août à l'arrière de la polyvalente Louis-Jacques Casault. Le coût des entrées à St-Félicien est payé par les enfants. Ces derniers devront également apporter leur lunch pour le diner de mardi. Quant aux autres repas, ils seront défrayés par l'argent recueilli lors de l'inscription au Terrain de Jeux. Le transport pour ce voyage est assuré par la Cie de Transport Voyageur et le coût est payé par la municipalité. En ce qui a trait aux plus jeunes, soit les 5 à 8 ans, ils partiront à 7 hres a.m. mardi, le 8 août, pour se rendre au Jardin Zoologique de Granby. Le transport local débutera à 6.30 hres a.m. pour ceux qui se méritent ce voyage puisque c'est le même principe que pour les plus vieux. Cependant, pour ce voyage nous

aurons deux autobus pouvant contenir 80 jeunes plus 10 moniteurs pour assurer la surveillance durant tout le voyage. Pour cette activité, les jeunes devront apporter leur lunch et défrayer leur coût d'entrée. L'heure d'arrivée à Montmagny est fixée à 17 hres à l'arrière de la polyvalente Louis-Jacques Casault.

Par la même occasion, j'aimerais informer tous les jeunes inscrits au Terrain de Jeux ainsi que leurs parents du programme d'activités prévu pour les deux dernières journées du Terrain de Jeux, soit lundi le 14 août et mardi le 15 août prochain. En effet, lundi, le 14 août, se tiendra sur le terrain de la polyvalente une journée d'activités parents-enfants. Le contenu de cette journée sera divulgué sur les ondes de la radio C.K.B.M. dans le courant de la semaine. Mardi, le 15 août, les jeunes inscrits au Terrain de Jeux seulement se rendront en compagnie des moniteurs sur le terrain de l'exposition régionale et ce, pour toute la journée. A ce moment, ils auront des activités telles que visite des bâtiments pour animaux, jeux à l'intérieur de l'aréna, diner (distribution de lait, friandises, etc...). De plus, tous les enfants inscrits au Terrain de Jeux se verront attribuer un billet gratuit bon pour un

tour de manège à leur choix. Cette journée sera sous l'entière responsabilité de M. Jean Montminy, organisateur employé par l'exposition régionale et en collaboration avec l'équipe des Loisirs d'été de Montmagny.

Ceci termine la période de festivités des Loisirs d'été 78 à Montmagny. Le bilan de l'été s'avère très bon. Nous avons eu 430 inscriptions au Terrain de Jeux, dont 90 pour les 5-6 ans, 63 pour les 7-8 ans garçons, 61 pour les 7-8 ans filles, 63 pour les 9-10 ans garçons, 68 pour les 9-10 ans filles, 35 pour les 11-12 ans garçons et 50 pour les 11-12 ans filles. La moyenne de participation est de 225 enfants par jour et ce jusqu'à aujourd'hui. Nous sommes heureux de constater que le Terrain de Jeux a pris de la popularité pour l'été 78. J'espère que tous les jeunes inscrits au Terrain de Jeux et que les parents sont satisfaits du travail effectué par l'équipe des moniteurs et de l'organisation en général des activités durant l'été.

Merci de votre collaboration, aux enfants pour leur participation et enfin aux parents pour nous avoir fait confiance.

Réjean Thibault  
Coordonnateur  
Loisirs d'été 78  
Service des Loisirs

## Collecte de sang à St-Paul

(D.G.) La Croix Rouge se rendra à l'école de la Colline de St-Paul lundi le 14 août, pour y tenir une collecte de sang de 19 hres à 21.30 hres, sous le patronage des Chevaliers de Colomb du Conseil 3186. Pour faire un succès de cette organisation, on espère accueillir au moins 175 donateurs, de spécifier le président M. Joseph E. Aubé.

L'invitation à donner du sang s'adresse en particulier aux résidents de St-Paul, de même qu'à ceux des paroisses environnantes soit St-Philémon, St-Juste, St-Magloire, Lac Frontière, St-Fabien de Panet, Ste-Lucie, Ste-Apolline, St-Marcel, Ste-Euphémie, Notre-Dame du Rosaire et Armagh, avec le concours du Conseil 6313 d'Armagh.

TEL.: 248-2534



**MONTMAGNY ALUMINIUM ENR.**  
FERNAND LETENDRE PROP.

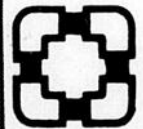
Entrepreneur en rénovation  
RETEVEMENTS DE MAISONS  
ALUMINIUM, MASONITE, ACIER RESIDENTIEL  
CLABOARD, PORTES ET CHASSIS EN BOIS

134, AVE STE-BRIGITTE - MONTMAGNY - G5V 2Y6

Entrepreneur  
-plomberie  
-chauffage

Vente  
Installation  
Réparation

**Jean-Claude Blouin Inc.**



150 Ave Ste-Brigitte  
Montmagny

**248-3345**



**OSCAR PARADIS**

Entrepreneur général en construction résidentielle, commerciale & industrielle, rénovation, claboard d'aluminium et masonite.

51, Rivière Sud, Montmagny **248-2966**

Tél.: 248-0343

**ROGER BLANCHET**  
PHARMACIEN  
B.A., B.P.H., L.P.H.,


HEURES D'AFFAIRES  
Lundi, Mercredi, Vendredi: 8.30 h. A.M. à 9.45h. P.M.  
Mardi, Jeudi, Samedi 8.30h. A.M. à 9.00h. P.M.

**ARMAND LAGNON**

Entrepreneur en construction et réparation générale  
Estimateur sur demande

Tél.: 248-1805  
7, rue Bernatchez,  
Montmagny, Qué.

248-1562



**JEAN LEMIEUX**  
Entrepreneur en construction

R. R. 1, Montmagny, Qué. G5V 3R8

**Jacques Gaumond Enr.**  
Ameublement de bureau

67 Est, St-Jean Baptiste  
Montmagny **248-2454**


-VENTE  
-LOCATION  
-REPARATION  
-MECANIQUE ET  
-ELECTRONIQUE



Le nouveau photocopieur sur papier ordinaire à la portée des petites entreprises.

**MICHEL NORMAND** ENR.

ENTREPRENEUR  
ELECTRICIEN



**248-4813**

165 St-Louis, Montmagny

Plomberie chauffage  
Bruleurs à l'huile (mise au point)  
Nettoyage de fournaies

**SERVICE 24 HEURES**



**ANDRE LEMIEUX**  
ENTREPRENEUR

VENTE  
REPARATION  
INSTALLATION  
ESTIMATION  
GRATUITE  
OUVRAGE GARANTI

240 Ave St-David  
Montmagny **248-2676**

## Femmes de mon pays, d'hier et d'aujourd'hui

### Mlle Philomène Létourneau

Membre d'une famille de trois enfants, Mlle Philomène Létourneau est née le 18 août 1902 à St-Pierre. Elle fait ses études dans sa paroisse chez les Religieuses du Bon Pasteur. Comme son père est commerçant, elle s'initie très jeune au monde des affaires. Son cours académique terminé, elle devient le bras droit de son père et commence à travailler au magasin. En 1927, elle prend la relève et achète le commerce de son père. Comme c'est le magasin général du village l'ouvrage ne manque pas. Les journées se terminent souvent à onze heures le soir. Du bonbon à la cent au cerueil en passant par l'épicerie, la chaussure, la plomberie et la ferronnerie, on y trouve de tout. Comme les pompes à gaz sont installées devant son magasin elle doit en servir même la nuit.

De 1932 à 1937, elle s'occupe du bureau de poste. En 1958, elle prend la relève de sa mère qui a tenu la banque pendant 41 ans et effectue ce travail jusqu'en 1969. Sa santé devenue chancelante, elle décide de vendre son commerce en 1969. Après tant d'années au service du public, elle décide de se reposer et de profiter des joies de la vie.

Membre de l'âge d'or, elle adore jouer au bingo, cuisiner et faire de la lecture. Son plus grand bonheur est de retourner à son magasin afin d'y travailler lorsque les nouveaux propriétaires doivent s'absenter. C'est avec une immense joie et une grande émotion qu'elle retourne sur les lieux de son enfance: là où elle a laissé tant de belles années.

Occasionnellement, elle se rend au foyer d'Youville afin de rencontrer d'autres personnes âgées et de leur communiquer son bonheur et sa joie de vivre.

Un sourire serein sur un visage où se lit le combat d'une vie, Mlle Létourneau ne garde que les plus beaux souvenirs de sa vie passée à St-Pierre.

### Blanche Létourneau Lamonde [Augustin]

Mère de six enfants et de neuf petits-enfants, Blanche Létourneau Lamonde (Augustin) est née le 28 février 1904 à St-Pierre. Elle étudie chez les Religieuses du Bon Pasteur à la paroisse. Comme la musique l'intéresse beaucoup ses parents lui donnent la possibilité de se perfectionner dans ce domaine. Ses études terminées, elle demeure à la maison afin de participer aux tâches ménagères. De 1920 à 1924, elle est modiste pour les gens du village.

En 1924, on la sollicite afin qu'elle devienne organiste à l'église de St-Pierre. En acceptant ce poste, elle sait que sa vie sera remplie de sacrifices et de dévouement. Son salaire mensuel est de dix dollars. Elle occupe le poste pendant seize ans.

En 1931, elle se marie à M. Augustin Lamonde qui exerce le métier d'entrepreneur électricien. Elle seconde son mari en s'occupant de la comptabilité. Habile couturière, elle a de nombreuses clientes au sein de la paroisse en plus de confectionner tous les vêtements de sa famille. Amoureuse de la musique elle donne des leçons à quelques jeunes

désireux d'apprendre le piano.

Malgré ses nombreuses occupations, on la retrouve membre participante des Fermières et secrétaire des Enfants de Marie pendant trois ans.

La famille Lamonde déménage à Montmagny en 1940. Ce n'est pas sans regret qu'elle laisse son poste d'organiste. Toutefois, afin de se garder en contact avec le public, elle continue son métier de couturière.

Aujourd'hui, modeste grand-mère au visage épanoui, Mme Lamonde se tient occupée en faisant de jolies courte-pointes qu'elle pique à la main pour donner à ses petits enfants.

### Thérèse Mercier

Native de St-Pierre, Thérèse Mercier entreprend son cours d'infirmière licenciée à l'Hôpital St-Sacrement de Québec, où elle travaille pendant un an. A la demande du ministère de la Santé, elle se rend à L'Île-aux-Grues où elle pratique pendant près de onze mois. Ne possédant ni électricité, ni eau chaude, elle dessert la population de l'Île-aux-Grues et de l'Île-aux-Oies en bicyclette, l'été, et en carrioles, snow, traîneaux à chiens, l'hiver. Elle est présente aux accouchements, fait les extractions dentaires, répare les plaies, etc...

Transférée à Ste-Lucie par le Ministère, elle doit couvrir le haut du comté. La région ne possédant pas les services d'un médecin, Thérèse Mercier en assume donc les fonctions. Ainsi, elle fait de la consultation à son bureau, en plus de visiter les patients à domicile. Au début, elle possède

les mêmes moyens de locomotion qu'à l'Île-aux-Grues. Elle fait plus tard l'acquisition d'une automobile. Elle travaille sept jours par semaine et ses journées se terminent souvent à onze heures le soir.

EN plus du diagnostic et du traitement de maladies, elle prescrit les médicaments et organise des séances de vaccinations. Elle sensibilise la population sur la médecine préventive, l'hygiène maternelle, infantile et scolaire, la périnatalité et la postnatalité. Elle doit elle-même stériliser ses instruments, prévoir les médicaments, les pansements, etc... selon les besoins possibles de la population. Pour ses patients, en plus d'être l'infirmière qui sait les soigner, Thérèse Mercier est l'amie qui sait les écouter, les conseiller, comprendre leurs besoins et les aider. Elle recueille même du linge pour ceux qui en ont besoin.

Depuis octobre 1977, Thérèse Mercier travaille au Département de Santé Communautaire à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Responsable de l'hygiène pré-scolaire et infantile, elle s'occupe des nourrissons et des enfants d'âge pré-scolaire afin de dépister les troubles neuro-moteurs, visuels et auditifs. Même si elle aime ses nouvelles fonctions, elle avoue avoir quitté avec beaucoup de regret ce coin de pays où elle a oeuvré pendant près de vingt-deux ans.

Thérèse Mercier retourne souvent à Ste-Lucie où les gens l'accueillent toujours avec amour et empressement, car ils se souviennent de cette femme dévouée qui est pour eux beaucoup plus qu'une infirmière, une amie.

A suivre

## La vente au marché

Afin de déterminer le pourcentage de ventes que les agriculteurs devront effectuer pour prendre tel pourcentage du marché de la région en fruits et légumes, les enquêteurs du projet Marché Maraîcher ont calculé à l'aide des données de "Statistique Canada" la quantité de fruits et légumes consommés pour l'ensemble de la population de la ville de Montmagny, pour une année.

Il est ressorti des résultats assez "gargantuesques" en ce qui a trait à la consumma-

tion annuelle de pommes de terre pour la ville de Montmagny, soit: 1,130 tonnes!... Cette denrée alimentaire est en faite le légume qui est consommé en plus grande quantité.

Du côté des fruits, la pomme jouit d'une grande popularité face aux consommateurs de la ville qui en consomment en moyenne par année 41 lbs par habitant.

Les agriculteurs étant intéressés à venir éventuellement vendre au marché, pourront donc vendre à leur

soûl fruits et légumes de toutes sortes, vu la consommation astronomique de ces denrées alimentaires.

Il serait aussi à mentionner que nous avons reçu quelques suggestions pour le nom du marché de Montmagny. Nous tenons à remercier ceux qui ont envoyé des suggestions de nom. Si quelqu'un a des commentaires ou des suggestions à faire par rapport au marché, il n'aura qu'à communiquer avec nous à:

Marché Maraîcher  
Projet Jeunesse Canada

### LE BOIS...

## UN MATERIAU NATUREL POUR VOTRE CUISINE

Toute la beauté, la richesse du bois se retrouvent  
DANS NOS ARMOIRES DE CUISINE SUR MESURES!



- CHENE
- MERISIER
- ORME
- PIN
- CEDRE

Nos armoires sont teintées à votre goût. Elles s'harmonisent au style de votre intérieur. Rien de comparable pour ajouter à la beauté de votre cuisine.

SALLE DE MONTRE: Ouverture du lundi au vendredi de 9 hres A.M. à 9 hres P.M. et le samedi de 9 hres A.M. à 4 hres P.M.

Nous respectons nos échéances de contrat  
Pour un bon service consultez:

## BENOIT AUBE

### FABRIQUANT

374, Boul. St-Vallier  
St-Vallier, Cté Bellechasse Tél.: 884-3628

Choix de modèles  
Estimations gratuites

Pose et installation  
par des professionnels



## MATELAS CONDOR ENR.

C.P. 98, CAP-ST-IGNACE, QUÉ.

GOR 1H0 Tél.: Bur. 246-5611

MANUFACTURIER DE MATELAS ET DE LITS CONTINENTAUX

SPECIALITE: fabrication de matelas particuliers pour personnes souffrant de déviation de la colonne vertébrale.

au Travail  
55, avenue de la Fabrique  
4e étage  
Montmagny, Qué.  
G5V 2J3  
Tél. 248-2798

# 4 AUBAINES laurentide



peinture laurentide  
EMAIL A PLANCHER  
INTERIEUR - EXTERIEUR  
515-960 (960)  
CONTENU NET: 1 GALLON ou 4.54 LITRES

12.75  
ou moins le gallon

peinture laurentide  
LATEX INTERIEUR VELOUTE  
- ACRYLIQUE -  
514-800 (800)  
CONTENU NET: 1 GALLON ou 4.54 LITRES

12.95  
ou moins le gallon

peinture laurentide  
SUPER LATEX EXTERIEUR  
- ACRYLIQUE -  
514-800 (800)  
CONTENU NET: 1 GALLON ou 4.54 LITRES

12.95  
ou moins le gallon

peinture laurentide  
EMAIL SEMI-LUSTRE  
ALCYDE-INTERIEUR  
515-400 (400)  
CONTENU NET: 1 GALLON ou 4.54 LITRES

12.95  
ou moins le gallon

**VOYAGES A MIAMI, organisés par MIRABELLE TOUR**

En profitant d'une de ces 4 aubaines Laurentide, vous obtenez de plus la chance de participer au tirage au sort de deux voyages pour deux personnes à Miami. Chacun de ces prix d'une valeur approximative de \$800.00, comprend les billets aller-retour Montréal-Miami, le transport de l'aéroport à l'hôtel et la chambre d'hôtel pour une semaine. Procurez-vous les coupons de participation au concours et les règlements chez le dépositaire Laurentide.

## laurentide TOUT UN CHOIX!

**SPECIAL**

**EMAIL A PLANCHER**

**\$8.88**

(Gris)

**GAMMACOLOR**

119 Est St-Jean Baptiste, Montmagny 248-3743  
1325 Route de l'Eglise, angle Chemins St-Louis  
Ste-Foy 653-2850

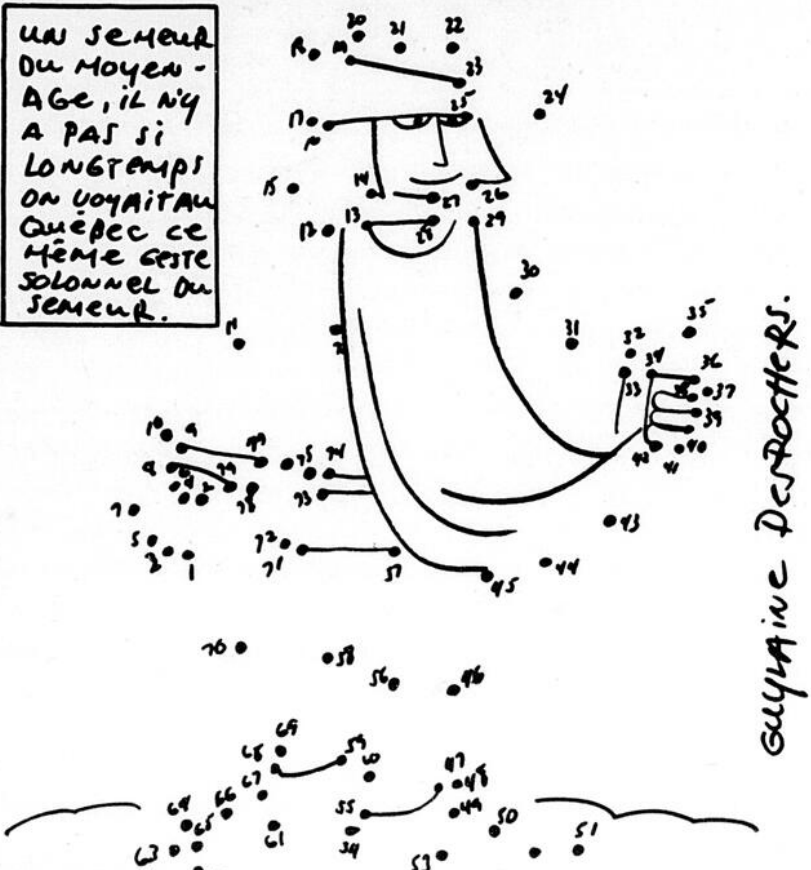


# FUNAMBULE L'AGRICULTURE

**A COLORIER** VOICI COMMENT IL YA 3000 ANS LES EGYPTIENS CULTIVAIENT LA TERRE.

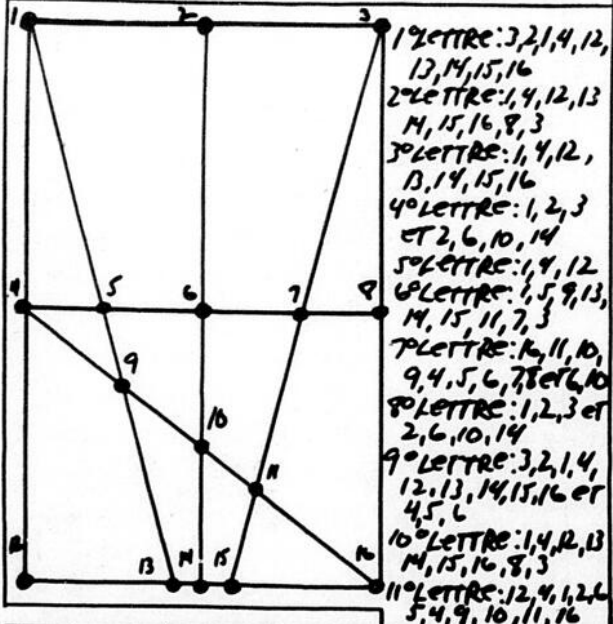


UN SEMEUR DU MOYEN-AGE, IL N'Y A PAS SI LONGTEMPS ON VOYAIT AU QUÉBEC CE MEME GESTE SOUS LE NOM DE SEMEUR.



Suzanne Desrochers.

SUIS SUR LE DIAGRAMME SUIVANT LES ITINÉRAIRES NUMÉROTÉS



## SAVAIS-TU

QUE L'AGRICULTURE A SÛREMENT DÉBUTÉ IL Y A PLUS DE 10,000 ANS, ON NE SAIT PAS COMMENT L'IDÉE GERMA, PEUT-ÊTRE QUE DE LA BOUE AYANT ACCIDENTELLEMENT RECOUVERT DES GRAINES MISES DE CÔTÉ POUR L'HIVER, SE MIRENT À GERMER.

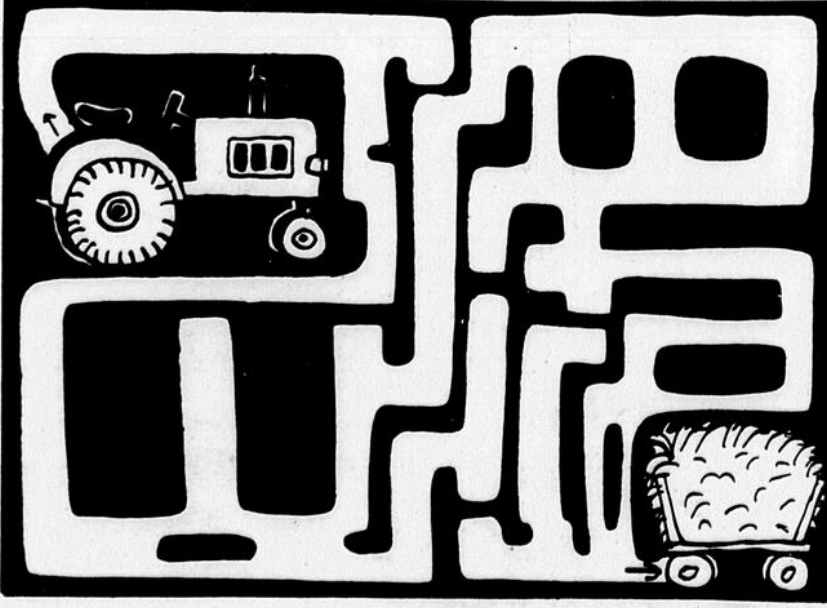
QUE L'AGRICULTURE IL YA DES MILLIERS D'ANNÉES ÉTAIT RESERVÉ AUX FEMMES ET QUE LES HOMMES GARDAIENT LE RÔLE DE CHASSEURS ET DE BERGERS.

QUE LES PREMIERS PAYSANS RETOURNAIENT LA TERRE AVEC DE SIMPLES BATONS RECOURBES, ET POUR MOISSONNER NE DISPOSAIENT QUE D'INSTRUMENTS DE PIERRE TAILLÉE ET DE BATONS.

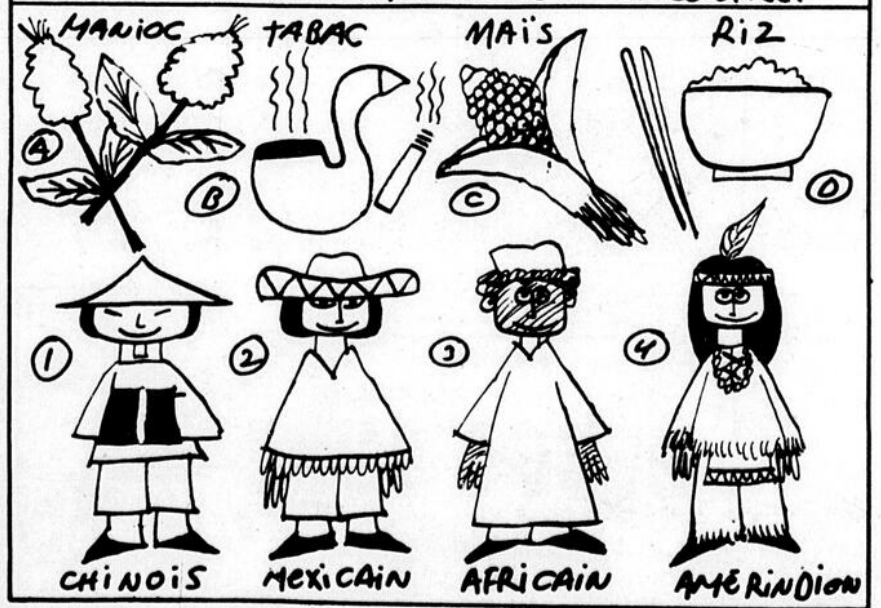
PREND LA PREMIÈRE LETTRE DE CHAQUE DESSIN ET FORME LE MOT CACHÉ.

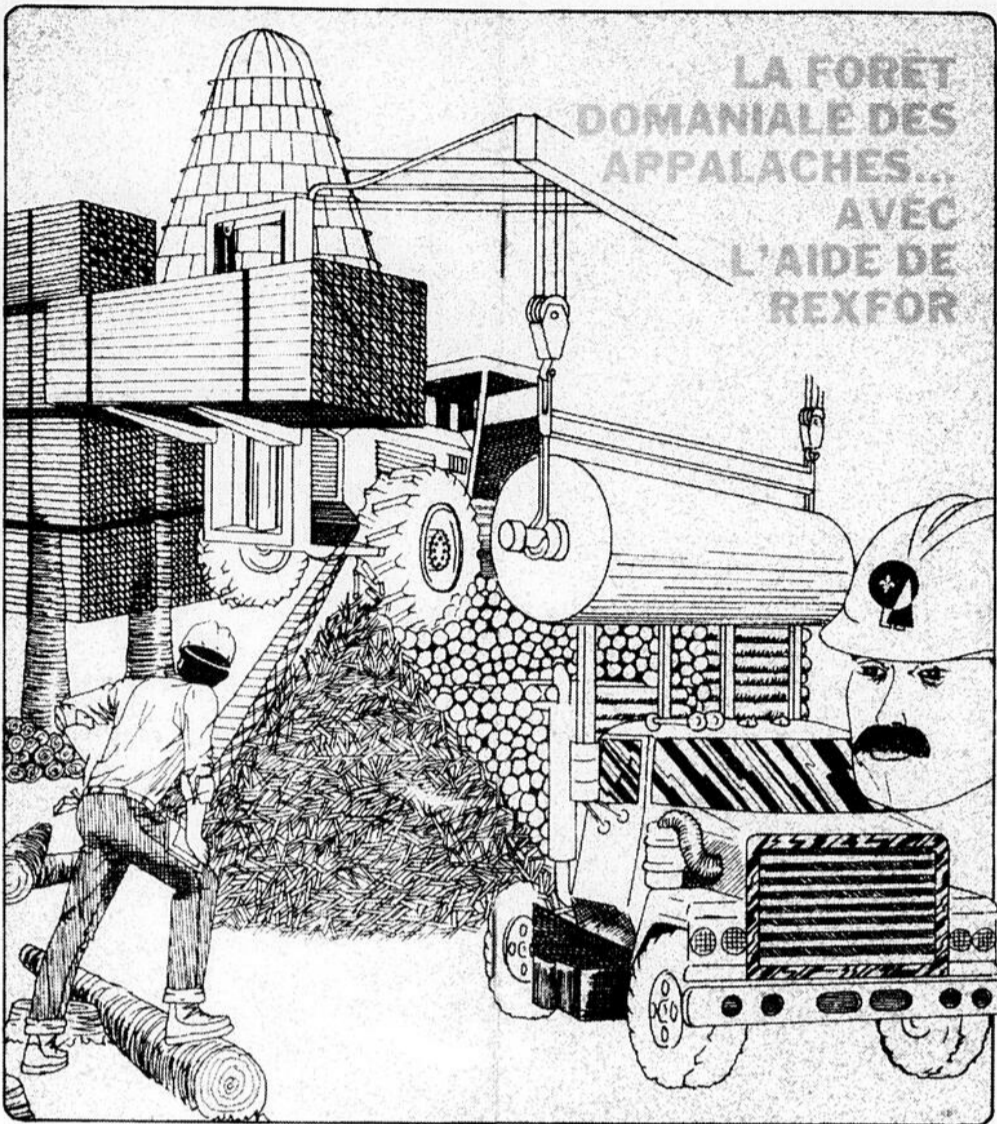


AIDONS CE TRACTEUR À RETROUVER SON CHEMIN POUR TRANSPORTER CE CHARIOT DE FOIN



VOICI 4 PLANTES QUI SONT ORIGINAIRES DU TRÈS EMPLOYÉS DANS 4 PARTIES DU MONDE. ASSOCIE CES PLANTES AUX PERSONNAGES CI-CONTRE.





## La forêt domaniale des Appalaches avec l'aide de Rexfor

Ste-Foy, le 2 août 1978. Tel est le titre de la brochure éditée par Rexfor et qui sera distribuée ces jours-ci à la population résidant sur le territoire de la Forêt domaniale des Appalaches.

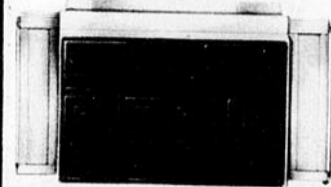
On y constate entre autres que Rexfor a débuté ses opérations sur le territoire de la Forêt domaniale des Appalaches en 1971 mais que ce n'est qu'en 1974 que le ministère des Terres et Forêts lui confiait le mandat exclusif des travaux sylvicoles devant être exécutés jusqu'en avril 1979.

\$14,5 millions de dépenses totales dont \$6,6 millions en salaires, 92,9 milles de chemins d'accès construits de 1974 à 1979: ce sont quel-

ques-unes des statistiques que contient cette brochure. On y trouve également un historique de la Société

d'Etat et un résumé de ses interventions à travers le Québec.

### CLIMATISATION



- Vente
- Installation
- Réparation
- Estimé sur demande



### LABRECQUE & FILS ENR.

ENTREPRENEUR PLOMBERIE-CHAUFFAGE

358 est. Boul. Taché, Montmagny

Rep.: A. AUDET  
248-1948

Tél.: 248-1261  
248-2430  
248-1745

## Assurer le renouvellement des ressources forestières

Afin d'assurer le renouvellement des ressources forestières, le plan de gestion prévoit pour les cinq prochaines années, du scarifiage, du reboisement, de l'abattage d'arbres résiduels, et des arrosages avec sylvicide.

### Le scarifiage

Les aires de coupes à blanc étoc et par bandes feront l'objet de scarifiage. Ce traitement vise à faciliter le reboisement artificiel et l'ensemencement naturel. Il s'effectuera à l'aide d'un Létourneau (engin de 75 tonnes) ou à l'aide de barils et de chaînes. On prévoit traiter 2,800 acres par année.

### Le reboisement

Le programme de reboisement couvrira annuellement une superficie d'environ 2,300 acres. Moins vulnérables à la tordeuse de bourgeons que le sapin, différentes essences d'épinette serviront à ce reboisement. On prévoit reboiser 1,650 acres au printemps et 650 à l'automne. On emploiera la méthode manuelle pour mettre en terre ces plants.

### Les arrosages

Les arrosages avec sylvicides se feront dans les

plantations et les bandes scarifiées de deux à cinq ans après traitement dans le but de détruire les essences indésirables. La superficie touchée est le total de la surface scarifiée au préalable, soit environ 2,800 acres par année.

### L'abattage d'arbres résiduels

Dans les aires de coupes à blanc, on prévoit après récupération des tiges propres au sciage, inviter par avis public la population à se procurer du bois de chauffage à même les tiges résiduelles. Par la suite, on envisage l'abattage systématique des tiges demeurées sur le terrain, afin d'éviter qu'elles ensemencent en feuillus les superficies coupées. On prévoit l'abattage de ces arbres sur plus de 1,300 acres par année.

EXTRAIT  
DE PLANTES DE  
ROLMEX INC.  
Qualité supérieure

**LOUIS  
GAULIN**

REPRESENTANT

11, Ave Ste-Brigitte  
Montmagny 248-3930

Vente:  
Béton préparé  
Gravier concassé  
Pierre concassée  
Gravier brut  
Remplissage  
Terre pour jardin  
Sable à mortier

Région St-Raphaël  
Tel: 243-2791  
Région Montmagny  
Tel: 248-5815  
Région Lévis  
Tel: 884-2834  
et demandez Bellico

**bellico Itée**  
BÉTON PRÉPARÉ

C. P. 99 - Rang Du Sault, St-Raphaël,  
Cité Bellechasse, Qué. G0R 4C0

## MATERIAUX B.M.G. INC.

Entrepreneur général  
Bois et matériaux de construction

101-125 rue Papineau,  
Montmagny, Qué. G5V 1R2

**248-3386**

## on s'est tombé dans l'oeil



## et depuis, on ne se quitte plus...

Une caméra sensible et racée... et ça s'impose, pour le professionnel de la chasse aux images!...

le nikon FT-3 f2 \$ **329.<sup>77</sup>**

Prix valide jusqu'au 19 août

# STUDIO GOSSELIN LTEE

44 est, St-Jean-Baptiste, Montmagny

**248-5823**

# LYSE PIERS-CYR, ASTROLOGUE

## PRESENTE VOTRE HOROSCOPE



**BELIER**  
(21 mars  
au 20 avril)

### Affaires

Des questions d'association ou des signatures de contrat seront sérieusement discutées au cours des prochains jours. Vous vous sentirez plus attentif à votre travail et les tâches seront aussi plus ardues. Des dépenses d'argent sont à prévoir au cours du week-end ce qui fera fluctuer votre avoir de façon plutôt irrégulière. Vos idées recevront l'appui de votre entourage et de nouveaux projets pourront même voir leur réalisation se concrétiser. Un déplacement en rapport avec votre milieu professionnel vous sera assigné.

### Amour

Les amoureux devront se contenter de ce qu'ils ont et ne pas s'attendre à recevoir des cadeaux de la part de l'être aimé. Ce dernier vous aura oublié non pas par méchanceté mais parce qu'il sera trop absorbé par son travail. Par contre, le secteur conjugal des natifs du Bélier montrera un ciel des plus harmonieux. Les philosophies se rejoignent, les idées et les projets sont les mêmes. Le conjoint vous prodiguera ses attentions, ce qui ne vous déplaiera nullement.

### Santé

Malaises aux organes génitaux.



**TAUREAU**  
(21 avril  
au 20 mai)

### Affaires

Le travail routinier s'accomplira presque par enchantement. La chance vous accompagnera dans tout ce que vous ferez et si vous devez conclure des transactions ou des spéculations, soyez assuré que les astres vous appuieront. Une rentrée d'argent devrait vous parvenir au cours de la journée de dimanche. Attention pour la journée de vendredi, les associations ou les papiers qui devront être signés devront retenir votre attention afin de ne pas vous laissez tromper par des personnes de mauvaise foi.

### Amour

Les amours qui verront le jour au cours de cette semaine, seront basées sur la raison et nous pouvons leur prédire longévité assurée. Au foyer, soyez diplomate afin de ne pas froisser votre conjoint car ce dernier sera susceptible surtout jeudi et vendredi. Tout se rétablira dès la fin de semaine et l'harmonie reviendra. Vous recevrez la visite d'oncle ou de tante au cours du week-end. Vos enfants vous seront une source de réconfort et de satisfaction au cours de cette semaine.

### Santé

Surveillez vos reins; buvez plus de liquide pour favoriser l'élimination.



**GÊMEAUX**  
(21 mai  
au 21 juin)

### Affaires

Les travaux manuels se présenteront plutôt ennuyeux et déprimants ces prochains jours. Le milieu professionnel sera par contre très stable sans transformations majeures. Après une perte d'argent mercredi, le secteur financier devrait bénéficier d'aspects plus que favorables. Votre portefeuille prendra de

l'embonpoint et ce à votre plus grande surprise. Tout ce qui concerne les associations et les signatures de contrat sera appuyé de Dame Chance pour leur réalisation. Les personnes influentes vous seront d'un secours miraculeux.

### Amour

Décidément, Cupidon semble revenu de vacances et ce pour la plupart des natifs du Zodiaque. Les Gémeaux ne font pas exception. Même les plus sérieux célibataires se verront envoutés par les flèches d'amour. Au foyer, le climat est au beau fixe et vous verrez les soins qui vous seront prodigués par votre conjoint, vous seront une surprise fort agréable. Vos amis vous seront des compagnons de sortie enjoués et de gais lurons.

### Santé

Vos intestins agiront sur votre humeur.



**CANCER**  
(22 juin  
au 22 juillet)

### Affaires

Ce sont les transactions d'ordre immobilières qui reçoivent le plus l'accord des astres. Le milieu professionnel se montrera plutôt chargé mais vous posséderez l'énergie nécessaire pour rendre à bien toutes vos tâches. Vos supérieurs seront de concert avec vous et vous apporteront le support moral dont vous escomptez. Le secteur financier ne devra pas s'appuyer uniquement sur Dame Chance car vous risquez une perte importante d'argent. Les déplacements occuperont une grande partie de votre temps.

### Amour

Les amours seront plutôt platoniques pour les natifs du Cancer. Ce seront plutôt vos amis qui vous seront aimables et de bonne compagnie. Cupidon se repose pour vous et semble vous garder des réserves mais pour plus tard. Au foyer, c'est le calme, le bien-être qui règnent. Votre conjoint sera apte à vous prodiguer ces attentions mais toujours au sein de votre maison. Des frères ou sœurs vous rendront visite jeudi.

### Santé

Maux de dos assurés.



**LION**  
(23 juillet  
au 23 août)

### Affaires

Vous dépenserez beaucoup d'énergie à vous faire valoir et à vanter vos propres qualités. Vous verrez votre correspondance augmenter et vous devrez établir des contacts plus nombreux avec de nouvelles gens. Votre travail s'accomplira comme par enchantement la chance aidant. Votre secteur financier sera prospère et les dépenses seront largement dosées avant de les accomplir. Vos supérieurs vous auront à l'oeil et vous leur démontrerez que vous êtes digne de leur confiance.

### Amour

Des amours nouvelles verront le jour au cours d'un déplacement. Dame Chance vous soutiendra et vous pourrez vous assurer l'entente presque parfaite toute la semaine durant. Au foyer, le climat sera fort agréable et le conjoint bien qu'il se montre renfermé vous accordera de bons moments. Vos amis vous ren-

dront visite et vous élaborerez de nombreux projets de sorties qui s'accompliront.

### Santé

Votre estomac crie grâce, surveillez votre alimentation.



**VIERGE**  
(24 août  
au 22 septembre)

### Affaires

Un nouveau travail vous apportera de très bonnes compensations monétaires. Votre portefeuille s'enorgueillira d'un avoir assez considérable et fort justement gagné. Les gens oeuvrant dans les secteurs de l'immobilier conclueront des affaires fort avantageuses pour eux. Attention à vos paroles, certaines gens n'hésiteront pas à retourner certains de vos dires contre vous. Vos patrons seront une aide précieuse et ils vous supporteront quand vous en aurez besoin.

### Amour

Bien que les amours s'annoncent stables pour les célibataires, le secteur amical prendra une importance plus considérable. A la maison, c'est le bonheur complet qui est maître et votre partenaire vous aidera à maintenir ce statut. Vos enfants risquent de vous inquiéter un peu à cause de légers troubles de santé. Les amours "cachés" ne le demeureront pas longtemps si vous ne devenez pas plus discret.

### Santé

Danger de brûlures aux mains.



**BALANCE**  
(23 septembre  
au 23 octobre)

### Affaires

Tout ce qui sera nouveauté reçoit la bénédiction des astres. Les projets depuis longtemps à l'état latent verront enfin leur réalisation se concrétiser. Le travail quel qu'il soit, vous sera satisfaction et fierté. Il sera sage cependant de ne pas narguer vos patrons vendredi, ces derniers seront d'humeur plutôt instable et vous risquez leurs foudres. Des déplacements concernant le travail vous seront proposés et vous retirerez des avantages certains à les accomplir.

### Amour

Les rencontres se feront sous le signe de l'insolite. Les coups de foudre seront fréquents. Au cours d'un déplacement les rencontres se feront agréables et plusieurs "tourneront" au sérieux. Au foyer, c'est un partenaire fougueux et fort enjoué qui vaguera à vos côtés. Aucun nuage ne s'amoncellera au ciel conjugal et le beau temps s'établira pour de bon. Vos enfants vous causeront des surprises mais qui vous seront plaisantes.

### Santé

Méfiez-vous des refroidissements qui causeront des maux de gorge.



**SCORPION**  
(24 octobre  
au 22 novembre)

### Affaires

Vous vaincrez enfin vos ennemis cachés. Tous ceux qui par le passé vous ont causé des problèmes, s'en repentiront largement



cette semaine. Au travail, il sera préférable d'accomplir des tâches déjà entamées plutôt que des nouvelles. Les nouvelles entreprises connaîtront un départ assez difficile. De nombreuses contraintes se glisseront et causeront des retards. Le secteur financier sera resplendissant. Vos efforts seront enfin récompensés monétairement.

### Amour

Les amours seront stables et les philosophies de nos tourtereaux se rejoindront et l'entente sera conservée. Au foyer, les surprises seront nombreuses, votre conjoint vous fera vivre de merveilleux moments et si vous savez vous y prendre, vous conserverez ces aspects de bonheur toute la semaine durant. Des amis plus âgés que vous vous rendront visite et vous passerez de fort bons moments en leur compagnie.

### Santé

Migraines et maux de tête.



**SAGITTAIRE**  
(23 novembre  
au 21 décembre)

### Affaires

Vos supérieurs comptent sur vous et vous le feront savoir. Vous serez une source de soulagement pour eux par la façon dont vous accomplirez le travail qu'ils vous assigneront. De nouvelles issues s'ouvriront et vous feront voir de nouvelles chances d'avancement. Le secteur financier est bon et vous réussirez à conserver votre avoir sans trop vous "serrer la ceinture". Méfiez-vous des jaloux qui feront voir leur présence mais vous vous sortirez admirablement du piège qu'ils vous tendront.

### Amour

Que de fougue et d'énergie dépenseront nos natifs du Sagittaire visant leur secteur sentimental. Les amours naissants se feront nombreux et Cupidon se lassera pas de vous darder de ses flèches et vous surveillera sans relâche. Au foyer, le climat sera tranquille et les changements se feront rares. Les conjoints de ces natifs souffriront si vous les accablerez trop en leur parlant de votre travail. Un petit voyage en sa compagnie peut très bien se réaliser.

### Santé

Méfiez-vous des foulures et des entorses de chevilles.



**CAPRICORNE**  
(22 décembre  
au 20 janvier)

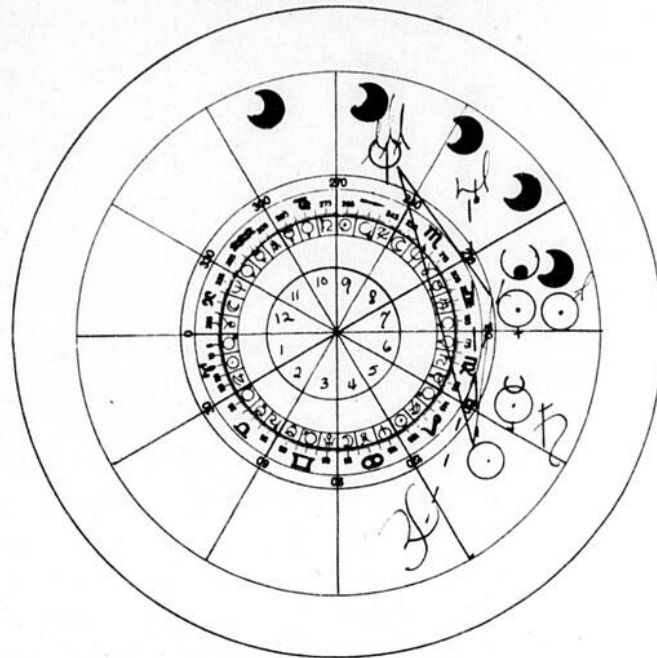
### Affaires

Le milieu professionnel devrait vous sourire cette semaine et vous en retirerez beaucoup de satisfactions et de fierté de vous. En effet, ce sera l'occasion rêvée pour prouver ce dont vous êtes capable à vos supérieurs. Les rentrées d'argent se feront de façon intermittentes et inattendues. Vous devrez faire preuve de savoir-faire et de prudence si vous devez accomplir un nouveau travail ou exécuter de nouveaux projets mardi.

### Amour

Les amours seront aidées par Cupidon. Les natifs du Capricorne dépenseront beaucoup d'énergie dans leurs ébats amoureux. Les amours à caractères illégaux se verront favorisés et les astres vous serviront de bouclier. Votre conjoint sera des plus

## Le ciel de la semaine



Le ciel de la semaine du 9 au 16 août 1978. Telle sera la position de chaque planète.

agréables toute la semaine et vous vous plairez en sa compagnie. Au foyer, vous devrez accomplir de nombreuses tâches mais vous aurez l'aide de votre entourage pour les terminer. Attention de bien choisir vos amis.

### Santé

Votre circulation aurait intérêt à être plus surveillée.



**VERSEAU**  
(21 janvier  
au 19 février)

### Affaires

Vous avez le cerveau rempli de mille et un projets qui auront sûrement intérêt à se faire connaître. En effet, des personnes influentes vous ont à l'oeil et vous ne devriez pas hésiter à leur exposer vos plans. Votre travail vous absorbera intensément et vous ne connaîtrez le repos qu'une fois tout terminé. Attention aux questions d'association on peut vous tromper et se jouer de vous. Sachez reconnaître les gens sérieux et les autres... Le secteur financier sera plutôt stable pour ces temps-ci.

### Amour

C'est au court d'un voyage, d'un déplacement que les solitaires de votre signe ont de fortes chances de rencontrer l'âme soeur. Les idylles qui verront le jour ont de fortes chances de longévité assurée. Au foyer, tout devrait bien se dérouler à moins que certains de vos amis "trop familiers" ne s'interposent entre vous et votre conjoint créant ainsi un "refroidissement" momentané mais

assez déplaisant pour vous. Cependant, un déplacement en compagnie de vos vrais amis sera au programme.

### Santé

Vos jambes manquent d'exercices.



**POISSON**  
(20 février  
au 20 mars)

### Affaires

Des rentrées d'argent suite à un dû ou à un remboursement quelconque vous parviendront jeudi. Votre milieu professionnel sera lui aussi une source de revenu fort appréciable. Des signatures de papiers ou des associations pourront être aussi à la source des fluctuations de votre portefeuille. Attention de ne pas trop exprimer votre façon de voir à votre entourage car on risque de ne pas prêter l'oreille comme il devrait.

### Amour

Les amours seront sous de très bons augures et les rencontres se feront sous l'oeil attentif de Cupidon. Au foyer, bien que l'atmosphère revête des moments de trop "sérieux", vous devriez vous y plaire et passer de très bons moments. Votre partenaire sera fort raisonnable et tout ce qu'il fera et dira passera au crible de sa raison. Vos amis adopteront eux aussi cette attitude de sérieux mais n'en seront pas désagréables pour autant.

### Santé

Vous manquez d'entraînement, secouez-vous.

**DENTUROLOGISTE**

**Roger Hallé d.d.**

<p><b>MONTMAGNY:</b> 107, Cloutier Montmagny 248-4928 Rés. 259-7246</p>	<p><b>ARMAGH:</b> HOTEL LAPOINTE Pour rendez-vous: M. EGIDE LAPOINTE 39 rue Principale 466-9900</p>
---	---

**BLOCS DE CIMENT**

° Blocs de cheminées ° Marches préfabriquées  
Tuiles de parterre ° Tuyaux de béton

**Blocs de Ciment Montmagny Enr.**

Denis Breton prop.  
Rue de la Rivière Nord, Montmagny  
**248-0403 248-2451**

# La Pocatière entreprend les démarches pour la mise en place d'un Office municipal d'Habitation

(C.C.) Devant bientôt voir construire sur son territoire 50 unités de logement à prix modique par la Société d'Habitation du Québec, le Conseil municipal de Ville La Pocatière a entrepris, lors de la séance régulière du 1 août dernier, les premières démarches en vue de l'établissement d'un Office municipal d'Habitation. Une requête officielle sera donc envoyée au Lieutenant-Gouverneur de la province, lui demandant d'émettre les documents nécessaires à la création d'un tel Office.

Par la même occasion, le Conseil a approuvé la nomination de trois personnes comme administrateurs temporaires du nouvel organisme public: il s'agit de Mme Géraldine Michaud et de MM. Louis-Marie Dionne et Camille Michaud qui auront à remplir un mandat de trois mois. Par la suite, sept administrateurs, trois étant nommés par la ville, trois par les corps intermédiaires et un par les locataires des HLM, entreront en fonction pour une période de deux ans.

C'est l'Office municipal qui sera chargé d'administrer le futur complexe immobilier. Par contre, celui-ci demeurera la propriété de la SHQ qui s'engage à éponger 40% du déficit d'opération. Pour sa part, la Société centrale d'Hypothèque doit assumer 50% de ce déficit, tandis que La Pocatière se chargera du 10% restant.

## On veut garder la taxe de vente

En ce qui concerne le domaine de la taxation municipale, les membres du Conseil se sont prononcés en faveur d'une résolution pilotée par St-Bruno de Montarville et demandant au gouvernement du Québec de

laisser aux municipalités la part de la taxe de vente qui leur revient présentement. On sait que, dans le projet de réforme de la fiscalité municipale, il est question d'enlever aux municipalités cette partie de leur champ de taxation; il est aussi question de leur ôter la taxe payée par les locataires. En retour, cependant, le gouvernement accorderait aux

municipalités le droit d'imposer les institutions gouvernementales au même titre que les autres contribuables.

Selon M. Jean-Paul Mercier, trésorier de La Pocatière et qui remplaçait le greffier, à la réunion du 1 août, le projet de taxation n'est pas assez clair. Ainsi, on se demande, au niveau des municipalités, si ces

dernières seront autorisées à taxer les institutions non gouvernementales. Quoi qu'il en soit, on veut conserver la taxe de vente et la résolution votée, mardi dernier, sera envoyée aux autorités provinciales, ainsi qu'au président de l'Union des Conseils de comté et au président de l'Union des municipalités.

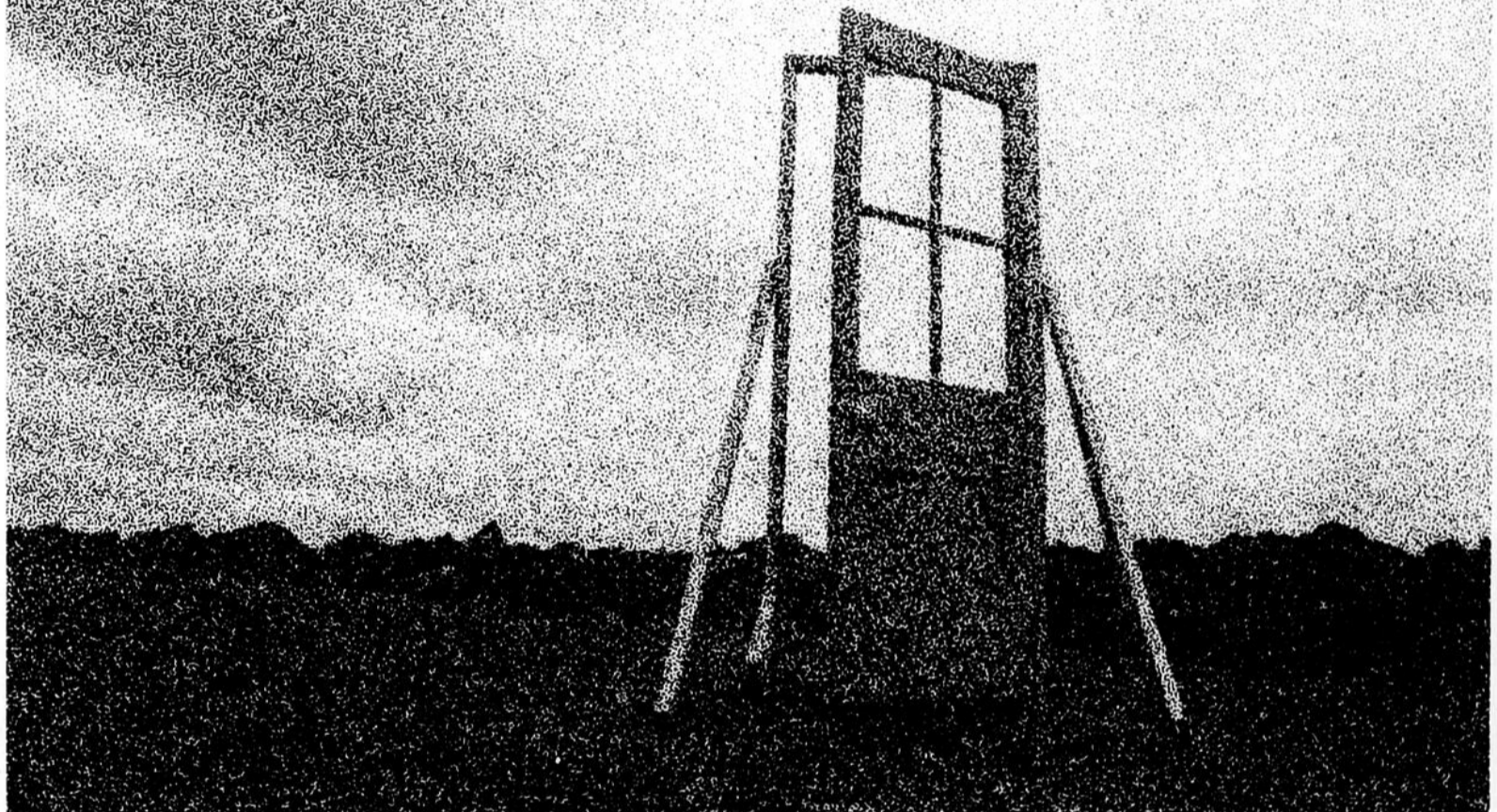
Deux nouvelles rues bapti-

sées  
Donnant suite à une recommandation de la Commission municipale d'urbanisme, le Conseil de Ville a décidé de nommer avenue Gagné la rue autour de laquelle sera construit le développement domiciliaire Soubert. Cette dénomination vise à honorer M. et Mme Charles Gagné qui ont oeuvré respectivement au niveau de la Caisse

populaire locale et du Cercle des Fermières.

Une autre rue, celle avoisinant le développement Paul Martin, a reçu le nom de Du Verger à cause de sa localisation sur le site d'un ancien verger. Par ailleurs, l'espace occupé par le nouveau développement portera le nom de Place Lafrance, du nom des familles ayant longtemps occupé ces terres.

## La porte est ouverte aux artistes...



## Le monde

### du castor

Le Centre d'Interprétation de la Nature de Parke, ayant comme but premier l'éducation et la sensibilisation des gens à la nature, vous invite pour une autre fin de semaine à thème qui aura lieu les 12 et 13 août prochains.

Le sentier de nature vous amènera dans un autre monde; celui du castor. Des naturalistes vous renseigneront sur la vie, les moeurs et les habitudes du meilleur ingénieur de la nature.

Les départs des excursions se feront à partir du nouveau pavillon d'interprétation de la nature à 10 hres et 14 hres. Tout ceci est gratuit et se déroule à la Station Forestière de Parke 16 km. au sud de St-Alexandre.

## PEINTRES, SCULPTEURS, LISSIERS, CÉRAMISTES, PHOTOGRAPHES, GRAVEURS,...

ayant lieu de résidence sur le territoire desservi par L'Union régionale de Québec des Caisses populaires Desjardins, la porte vous est ouverte!

L'Union régionale, qui a commencé la construction de son nouvel immeuble à Lévis, a décidé de consacrer un pourcentage du budget de la construction à l'achat d'oeuvres d'art.

L'Union régionale lance un appel d'offre de services aux artistes.

Pour de plus amples renseignements, demandez un dépliant explicatif à votre Caisse populaire.



# ta coop t'informe

en vigueur du 9 au 12 août. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



ORANGES «OUTSPAN»,  
SANS PÉPIN,  
PRODUIT IMPORTÉ,  
GR. 112  
DOUZ.

**1.29**

PÊCHES, PRODUIT  
É.U.A., CANADA NO 1  
LB

**.43**

CAROTTES,  
PRODUIT DU QUÉBEC,  
CANADA NO 1,  
CELLO 2 LB

**.39**

CHOUX-FLEURS,  
PRODUIT DU QUÉBEC,  
CANADA NO 1, GR. 12  
CHACUN

**.69**



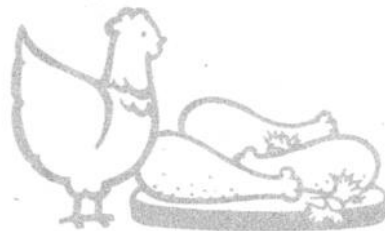
JUS DE PAMPLEMOUSSE  
COOP, SUCRÉ OU  
NON SUCRÉ  
BTE 48 OZ

**.67**



POULET FRAIS, CAT. A  
CANADA, 2 À 4 LB,  
LB

**.77**



CUISSES DE POULET  
FRAÎCHES,  
LB

**.97**



SAUCE À HOT  
CHICKEN, GAZA  
BTE 14 OZ

**.29**

POITRINES DE  
POULET FRAÎCHES,  
LB

**1.19**

TÊTE FROMAGÉE  
COOP  
CONT. 10 OZ

**.89**

VIANDES TRANCÉES,  
V.P. HYGRADE,  
ASSORTIES 4 VARIÉTÉS  
PQT 6 OZ

**.63**

SOC DE PORC FUMÉ  
COOP, ½ COTT ROLL  
LB

**1.69**

SAUCISSE DE BOLOGNE  
C.O.V. HYGRADE,  
FUMÉE OU CIRÉE  
LB

**1.19**

CREVETTÉS DE  
MATANE, CONGELÉES  
PQT 7.5 OZ

**2.19**

SAUCISSE FUMÉE,  
V.P., HYGRADE,  
PQT 16 OZ

**1.29**

FILET DE TURBOT  
CONGELÉ, CORVETTE  
PQT 3 LB

**4.39**

TURBOT SALÉ,  
LB

**.79**

## PRODUITS COOP



NOURRITURE POUR CHIENS COOP,  
AU BOEUF OU FOIE OU POULET  
BTE 15 OZ

**.21**

NOURRITURE POUR CHATS, COOP  
BTE 15 OZ

**.21**

ESSUIE-TOUT 2 PLIS COOP,  
BLANC OU JAUNE OU ORANGE  
PQT 2 RLX

**.99**

BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS  
SAC 10 LB

**1.89**

# SOYEZ DES NÔTRES!




**KETCHUP ROUGE, COOP**  
BOUT. 25 OZ

**.79**

### AVANTAGES D'ÊTRE MEMBRE

- Coopérer, c'est se regrouper, s'organiser, partager
- C'est créer un climat d'entraide
- C'est ensemble qu'on va s'en sortir. Je ne suis plus seul.
- En consommation, le regroupement signifie pouvoir d'achat accru, garantie puissante face aux établissements de crédit et aux producteurs-fournisseurs

- MAGASIN CO-OP MONTMAGNY, 70 Ouest, Boul. Taché, Montmagny
- MAGASIN CO-OP ST-JEAN PORT-JOLI, Route de l'Eglise, St-Jean Port-Joli, Cté L'Islet.
- MAGASIN CO-OP L'ISLETVILLE, 93, 7ième rue, L'Isletville, Cté L'Islet
- MAGASIN CO-OP STE-PERPETUE, C.P. 159, Ste-Perpétue, Cté L'Islet
- MAGASIN CO-OP ST-PAMPHILE, 6 rue Principale, St-Pamphile, Cté L'Islet
- MAGASIN CO-OP MONT-CARMEL, C.P. 8 Mont-Carmel, Cté Kamouraska
- MAGASIN CO-OP RIVIERE-OUELLE, C.P. 70, Rivière-Ouelle, Cté Kamouraska
- MAGASIN CO-OP STE-LOUISE, Ste-Louise, Cté L'Islet
- MAGASIN CO-OP ST-PAUL, St-Paul, Cté Montmagny
- MAGASIN CO-OP ST-DAMASE, C.P. 70 St-Damase, Cté L'Islet
- S.C.A. ST-VALLIER, St-Vallier, Cté Bellechasse



**FARINE FIVE ROSES,**  
RÉGULIÈRE  
SAC 7 LB

**1.29**



**CÉRÉALES CORN FLAKES,**  
KELLOGG'S  
BTE 675 G

**.99**



**DÉTERGENT EN POUDRE,**  
ALL  
BTE 4.2 KG

**5.09**

## ACHATS AVANTAGEUX

EAU MINÉRALE, ST-YORRE BOUT. 8 OZ	.26	LINGE TOUT USAGE, CHIFFON J, JAUNE OU ROSE OU VERT OU BLEU CONT. 10'S	1.19	FROMAGE CANADIEN KRAFT, TRANCHÉ INDIVIDUELLEMENT PQT 2 LB	3.19
AMPOULES ÉLECTRIQUES, GENERAL ELECTRIC, 40 OU 60 OU 100 WATTS PQT 2'S	.89	SACS À ORDURES GLAD, 20 X 22, POUR L'INTÉRIEUR PQT 10'S	.52	BISCUITS LIDO, GOGLU SAC 28 OZ	1.05
CRISTAUX WYLER'S, À L'ORANGE OU AU RAISIN ENV. 3 ENV. X 3.2 OZ	.69	PAPIER DE TOILETTE COTONNELLE, BLANC PQT 2 RLX	.59	BONBONS DARE, JU-JUBES OU GELÉES GLACÉES OU GELÉES À L'ORANGE ET CITRON SAC 1 LB	.79
PATATES INSTANTANÉES SHIRRIFF BTE 18 OZ	.99	SAVON DE TOILETTE SUPER ZEST, POUR LE BAIN PQT 3 BARRES	1.49	COMPRIMÉ DRISTAN BOUT. 24'S	1.54
PÂTE DE FOIE, PARIS PÂTE BTE 3 OZ	.30	DÉTERSIF LIQUIDE, MIR CONT. 2 X 24 OZ	1.09	DENTIFRICE CLOSE-UP, 50 ML GRATUITS, ROUGE OU VERT TUBE 150 ML	1.19
TARTINAGE À SANDWICH OU PÂTE DE VEAU-PORC-POULET, PARIS-PÂTE BTE 3 OZ	.30	DÉTERGENT EN POUDRE, ALL, POUR LAVE VAISSELLE BTE 35 OZ	1.43	DÉODORANT EN AÉROSOL, ARRID, RÉGULIER EXTRA SEC OU NON PARFUMÉ OU FINE POUDRE CONT. 6 OZ	1.49
SAUCE À STEAK, H.P. BOUT. 8.5 OZ	.65	SOUPE POULET & NOUILLES, LONEY'S ENV. 2.2 OZ	.15	GANTS LIVING PLAYTEX, PETIT OU MOYEN OU LARGE PQT 1 PAIRE	1.47
SAUCE WORCHESTER, LÉA PERRIN BOUT. 5 OZ	.58			SERVIETTES SANITAIRES, MAXI STAY FREE BTE 30'S	2.49
BEURRE D'ARACHIDES KRAFT, CRÉMEUX OU CROQUANT BOC. 3 LB	2.89			EAU MINÉRALE, ST-YORRE BOUT. 32 OZ	.53
CAFÉ MOULU EXTRA FIN, MÉLITA SAC 1 LB	4.39			BISCUITS MC CORMICK'S, "BIG VALUE" SAC 23.5 OZ	1.49
CÉRÉALES CORN POPS, KELLOGG'S BTE 275 G	.73				

# HORAIRE TV - HORAIRE TV

## 4 QUEBEC CANAL 4 QUEBEC CANAL 4 QUEBEC CANAL 4 QUEBEC CANAL

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

### MERCREDI

9.15 Mire et musique  
 9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Fan Fan Dédé  
 10.00 Cinéma du matin:  
 11.30 Ici Québec  
 11.45 Nouvelles et Météo  
 12.00 De tout de tous  
 13.00 Bonjour comment ça va?  
 13.30 Agro-Délices  
 14.00 Pour vous Mesdames  
 14.30 Ciné-Matinée:  
 16.00 M. Tranquille  
 16.30 Les meilleurs des nouveaux Tannants  
 17.30 Parle, parle, jase, jase  
 19.00 Dominique  
 19.30 La petite maison dans la prairie  
 20.30 Auto patrouille  
 21.00 Ma Sorcière Bien-Aimée  
 21.30 Têtes d'affiche  
 22.30 Les Nouvelles T.V.A.  
 23.00 Sport et météo  
 23.15 Tirage Bonanza  
 23.20 Ciné-nocturne:

9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Fan Fan Dédé  
 10.00 Cinéma du matin:  
 11.30 Ici Québec  
 11.45 Nouvelles et Météo  
 12.00 De tout de tous  
 13.00 Bonjour comment ça va?  
 13.30 Développement de l'enfant  
 14.00 Pour vous Mesdames  
 14.30 Ciné-Matinée:  
 16.00 M. Tranquille  
 16.30 Les meilleurs des nouveaux tanants  
 17.30 Parle, parle, jase, jase  
 18.30 Aujourd'hui le  
 19.00 Tic Tac Toc  
 20.30 Jeudi 20.30 Tueurs au karaté  
 22.30 Les nouvelles TVA  
 23.00 Sport et météo  
 23.15 Les Comédiens  
 24.00 Ciné-nocturne:  
 01.39 Musique Marc Legrand  
 01.45 Fin des Emissions

### VENREDI

9.15 Mire et musique  
 9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Fan Fan Dédé  
 10.00 Cinéma du matin:  
 11.30 Ici Québec

### JEUDI

9.15 Mire et musique

11.45 Nouvelles et Météo  
 12.00 De tout de tous  
 13.00 Bonjour comment ça va?  
 13.30 Développement de l'enfant  
 14.00 Pour vous Mesdames  
 14.30 Ciné-matinée:  
 16.00 Patof voyage  
 16.30 Les meilleurs des nouveaux Tannants  
 17.30 Parle, parle, jase, jase,  
 18.30 Aujourd'hui le  
 19.00 Les arpens verts  
 19.30 Alerte dans l'espace  
 20.30 La ville à Pierre  
 21.00 Les ennuis de Marie  
 21.30 L'Union fait la farce  
 22.00 La corne d'abondance  
 22.15 Trois chansons avec le duo Les Toulou  
 22.30 Les nouvelles TVA  
 23.00 Sport et météo  
 23.15 Personnalité sportive Molson  
 23.20 Ciné-nocturne:  
 01.00 2e film:  
 02.35 Musique Marc Legrand  
 02.41 Fin des Emissions

### SAMEDI

9.15 Mire et musique  
 9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Toulou Tourne  
 10.00 Tarzan  
 De tout de tous  
 12.00 Samedi midi  
 14.00 Pour vous Mesdames

14.30 Samedi jeunesse  
 16.00 Patof voyage  
 16.30 Les cadets de la forêt  
 17.00 Comment ça va les Jeunes  
 17.30 La joie de vivre  
 17.45 Enezvez pas le cuisinier  
 18.00 Soirée Canadienne  
 19.00 Et ça tourne  
 20.00 A la Brunante:  
 22.00 Grand Prix  
 22.30 Les Nouvelles TVA  
 23.00 Ciné-nocturne:  
 00.53 2e film:  
 02.18 Musique Marc Legrand  
 02.24 Fin des Emissions

### DIMANCHE

8.45 Mire et musique  
 8.54 Musique Marc Legrand  
 9.00 Rex Humbard  
 10.00 C'était le bon temps  
 12.00 Bon Dimanche  
 14.00 S-5  
 15.00 Dialogue  
 16.00 Du désespoir à la vie  
 16.30 L'or et l'argent  
 17.00 Le jardinage  
 17.30 Au royaume des Animaux  
 18.00 L'air de voler  
 18.30 Flipper  
 19.00 Jardin des Etoiles  
 20.00 Soirée au cinéma:

22.00 Jo'Anne et Jerry  
 22.30 Les Nouvelles TVA  
 23.00 Les gens qui font l'événement  
 24.00 Les Protectors  
 00.30 Musique Marc Legrand  
 00.36 Fin des Emissions

### LUNDI

9.15 Mire et musique  
 9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Fan Fan Dédé  
 10.00 Cinéma du matin:  
 11.30 Ici Québec  
 11.45 Nouvelles et Météo  
 12.00 De tout de tous  
 13.00 Bonjour comment ça va?  
 13.30 Les étapes de la vie

14.00 Pour vous Mesdames  
 14.30 Ciné-Matinée:  
 16.00 M. Tranquille  
 16.30 Les meilleurs des nouveaux Tannants  
 17.30 Parle, parle, jase, jase  
 18.30 Aujourd'hui le  
 19.00 Patrick et Renée  
 19.30 Les Berger  
 20.00 Indiscrétion d'une caméra  
 20.30 Faut le faire  
 21.00 Ciné-Choix:  
 22.30 Les Nouvelles TVA  
 23.00 Sport et Météo

23.15 Ciné-Nocturne:  
 00.42 Musique Marc Legrand  
 00.48 Fin des Emissions

### MARDI

9.15 Mire et musique  
 9.24 Musique Marc Legrand  
 9.30 Fan Fan Dédé  
 10.00 Cinéma du matin:  
 11.30 Ici Québec  
 11.45 Nouvelles et Météo  
 12.00 De tout de tous  
 13.00 Bonjour comment ça va?  
 13.30 L'Education  
 14.00 Pour vous Mesdames  
 14.30 Ciné-matinée:  
 16.00 M. Tranquille  
 16.30 Les meilleurs des nouveaux Tannants  
 17.30 Parle, parle, jase, jase,  
 18.30 Aujourd'hui le  
 19.00 Les Stes chéries  
 19.30 Auto Patrouille  
 20.00 Nos lauréats  
 20.30 Qui dit vrai?  
 21.00 Symphonien  
 21.30 Grands Reportages  
 22.30 Les Nouvelles TVA  
 23.00 Sport et Météo  
 23.15 Ciné-Nocturne:  
 00.55 Musique Marc Legrand  
 01.01 Fin des Emissions

## 11 QUEBEC CANAL 11 QUEBEC 11 QUEBEC CANAL 11 QUEBEC

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

### MERCREDI

10.10 Ouverture et horaire  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Du soleil à cinq cents  
 10.45 Topino  
 11.00 Magazine express  
 11.30 Les mariés du bout du monde  
 12.00 Le monde en liberté  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.30 Téléjournal  
 13.35 Reflets d'un pays  
 14.30 Le temps de vivre  
 16.00 Animagerie  
 16.30 La ribouldingue  
 17.00 L'odyssée sous-marine de l'équipe Cousteau  
 18.00 Ce soir  
 18.25 Nouvelles du sport  
 18.30 Propos et confidences  
 19.00 Pistorli  
 19.30 Baseball  
 22.00 Festival International de Jazz de Montreux  
 22.30 Téléjournal  
 22.50 Nouvelles du sport  
 23.00 Portraits de femmes  
 24.00 Cinéma: Violence à Jéricho

### JEUDI

10.10 Ouverture et horaire  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Minute Moumoute  
 10.45 Fablio le magicien  
 11.00 Magazine express  
 11.30 Cinéastes de la faune  
 12.00 Les chevaux du soleil  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.30 Téléjournal  
 13.35 Reflets d'un pays  
 14.30 Cinéma:  
 16.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.30 Ce soir  
 18.55 Nouvelles du sport  
 19.00 Génies en herbe  
 19.30 Sur la côte du Pacifique  
 20.00 Les grands films:  
 22.30 Le téléjournal  
 22.50 Nouvelles du sport  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Cinéma:

### VENREDI

10.11 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Clak  
 10.45 Colargol  
 11.00 Magazine Express  
 11.30 Les mohicans de Paris  
 12.00 Les lois de la brousse  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Les Ateliers  
 15.30 Fanfreluche  
 16.00 Edmonton '78  
 18.00 Ce soir  
 18.15 Actualités régionales et sports  
 18.30 Etémag  
 19.00 Les Belles Histoires  
 20.00 Edmonton '78  
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 Edmonton '78  
 00.00 Cinéma:  
 Les grands films:  
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 Edmonton '78  
 00.00 Cinéma: Il était une fois un flic

10.10 Ouverture et horaire  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Clak  
 10.45 Les aventures de Colargol  
 11.00 Magazine Express  
 11.30 Les Mohicans de Paris  
 12.00 Les lois de la brousse  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.30 Téléjournal  
 13.35 Reflets d'un pays  
 14.30 Les ateliers  
 15.30 Fanfreluche  
 16.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.00 Ce soir  
 18.25 Nouvelles du sport  
 18.30 Propos et confidences  
 19.00 Les belles histoires  
 20.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 22.30 Le téléjournal  
 22.50 Nouvelles du sport  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Cinéma:

### SAMEDI

8.55 Ouverture et horaire  
 9.00 Roquet belles oreilles  
 9.30 Heidi  
 10.00 Wickie  
 10.30 Mini-Fée  
 11.00 Poly en Tunisie

11.30 Gaspard et les fantômes  
 12.00 L'heure des quilles  
 13.00 Les héros du samedi  
 14.00 Bagatelle  
 15.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.00 Le téléjournal  
 18.05 Ici, ailleurs  
 18.30 Une fenêtre sur le monde  
 19.00 Univers inconnus  
 20.00 Les héritiers  
 20.30 Les X1e jeux du Commonwealth  
 22.30 Téléjournal  
 22.45 Nouvelles du sport  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Cinéma:  
 1.30 Fin des émissions

### DIMANCHE

8.55 Ouverture et horaire  
 9.00 Roquet, belles oreilles  
 9.30 Mon ami Guignol  
 9.45 Les histoires merveilleuses de Signor Franco Cavani  
 10.00 Le jour du Seigneur  
 11.00 Rencontres  
 11.30 Ciné-magazine  
 12.00 La semaine verte  
 13.00 D'hier à demain  
 14.00 Second regard  
 15.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.00 Hebdo Dimanche

19.00 Avec le temps  
 19.30 Les beaux dimanches  
 21.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 22.30 Le téléjournal  
 22.45 Sport-dimanche  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Ciné-Club:  
 1.30 Fin des Emissions

### LUNDI

10.10 Ouverture et horaire  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Les Chiboukis  
 10.45 Oum, le dauphin blanc  
 11.00 Magazine express  
 11.30 La vie qui nous entoure  
 12.00 Cher oncle Bill  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.30 Le téléjournal  
 13.35 Reflets d'un pays  
 14.30 Cinéma:  
 16.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.00 Ce soir  
 18.25 Nouvelles du sport  
 18.30 Propos et confidences  
 19.00 Daniel Boone  
 20.00 Maîtres et valets  
 21.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 22.30 Le téléjournal

22.50 Nouvelles du sport  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Le dossier secret des trésors

### MARDI

10.10 Ouverture et horaire  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Au jardin de Pierrot  
 10.45 Oum le dauphin blanc  
 11.00 Magazine express  
 11.30 La vie qui nous entoure  
 12.00 Cher oncle Bill  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.30 Le téléjournal  
 13.35 Reflets d'un pays  
 14.30 Cinéma:  
 16.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 18.00 Ce soir  
 18.25 Nouvelles du sport  
 18.30 Propos et confidences  
 19.00 Le monde merveilleux de Disney  
 20.00 Les filles du ciel  
 20.30 Pulsion  
 21.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 22.30 Le téléjournal  
 22.50 Nouvelles du sport  
 23.00 Les X1e jeux du Commonwealth  
 24.00 Ainsi va la vie

## 7 RIVIERE-DU-LOUP CANAL 7 RIVIERE 7 RIVIERE-DU-LOUP CANAL 7 RIVIERE

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

### MERCREDI

10.11 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 DU soleil à 5 cents  
 10.45 Topino  
 11.00 Magazine express  
 11.30 Les mariés du bout du monde  
 12.00 Le monde en liberté  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Le temps de vivre  
 16.00 Animagerie  
 16.30 La ribouldingue  
 17.00 Cousteau  
 18.00 Ce soir  
 18.14 Actualités régionales  
 18.30 Etémag  
 19.00 Pistorli

### JEUDI

10.11 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Minute Moumoute  
 10.45 Fablio le magicien  
 11.00 Magazine express  
 11.30 Cinéastes de la faune  
 12.00 Les chevaux du soleil  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Cinéma:  
 16.00 Edmonton '78  
 18.30 Ce soir  
 18.44 Actualités Régionales  
 19.00 Génies en herbe  
 19.30 Sur la Côte du Pacifique

### VENREDI

10.11 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Clak  
 10.45 Colargol  
 11.00 Magazine Express  
 11.30 Les mohicans de Paris  
 12.00 Les lois de la brousse  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Les Ateliers  
 15.30 Fanfreluche  
 16.00 Edmonton '78  
 18.00 Ce soir  
 18.15 Actualités régionales et sports  
 18.30 Etémag  
 19.00 Les Belles Histoires  
 20.00 Edmonton '78  
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 Edmonton '78  
 00.00 Cinéma:  
 Les grands films:  
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 Edmonton '78  
 00.00 Cinéma: Il était une fois un flic

10.00 Wickie  
 10.30 Mini-Fée  
 11.00 Poly en Tunisie  
 11.30 Gaspard et les fantômes  
 12.00 L'heure des quilles  
 13.00 Héros du samedi: Cyclisme  
 14.00 Bagatelle  
 15.00 Edmonton '78  
 18.00 Soirée Canadienne  
 19.00 Univers inconnus  
 Reptiles et Amphibiens  
 20.01 Les Héritiers  
 20.30 Edmonton '78  
 22.30 Téléjournal  
 22.46 Nouvelles du sport  
 23.00 Edmonton '78 Discours de la reine  
 00.00 Cinéma:  
 00.00 Cinéma:

### DIMANCHE

8.57 O Canada  
 9.00 Roquet belles oreilles  
 9.30 Mon ami Guignol  
 9.45 Les histoires merveilleuses de signor Franco Cavani  
 10.00 Le jour du seigneur  
 11.00 Rex Humbard  
 12.00 Semaine verte  
 13.00 D'hier à demain  
 14.00 Second regard: les chrétiens  
 15.00 Edmonton '78  
 18.00 La petite maison dans la

prairie  
 19.00 Avec le temps  
 19.31 Les Beaux Dimanches  
 22.30 Téléjournal  
 22.46 Sport dimanche  
 23.00 Edmonton '78  
 00.00 Ciné-Club:

### LUNDI

10.12 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Les chiboukis  
 10.45 Oum le dauphin  
 11.00 Magazine express  
 11.30 Héli patrouille  
 12.00 Sésame  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Cinéma:  
 16.00 Animagerie  
 16.30 Le pirate maboulé  
 17.00 La cloche tibétaine  
 18.00 Ce soir  
 18.14 Actualités régionales et nouvelles du sport  
 18.30 Etémag  
 19.00 Les ennuis de Marie  
 19.30 Les Berger  
 20.00 Maîtres et valets  
 21.00 Télé Sélection:

22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 A Molière  
 00.00 Lucien Leuwen

### MARDI

10.12 O Canada  
 10.15 En mouvement  
 10.30 Au jardin de Pierrot  
 10.45 Oum le dauphin  
 11.00 Magazine Express  
 11.30 La vie qui nous entoure  
 12.00 Cher oncle Bill  
 12.30 Sur des roulettes  
 13.00 Les trouvaillies de Clémence  
 13.31 Téléjournal  
 13.36 Reflets d'un pays  
 14.31 Cinéma:  
 16.00 Animagerie  
 16.30 Marie quat'poches  
 17.00 Les grandes batailles du passé  
 18.00 CE Soir  
 18.14 Actualités régionales  
 18.30 Dominique  
 19.00 Walt Disney  
 20.00 Les filles du ciel  
 20.30 Pulsion  
 21.00 Le pont  
 21.31 Première page  
 22.30 Téléjournal Nat. Int. Prov.  
 22.49 Nouvelles du sport  
 23.00 Lawrence Welk Show  
 00.00 Cinéma:

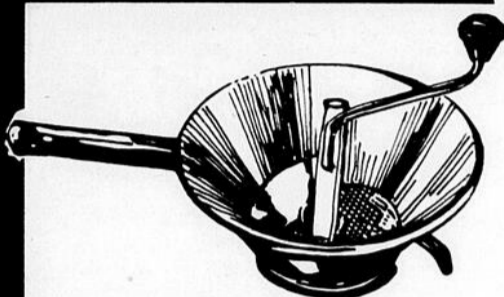
# C'est le temps des conserves

parlez-en à votre marchand RO-NA!



Prix en vigueur jusqu'au 2 septembre 1978

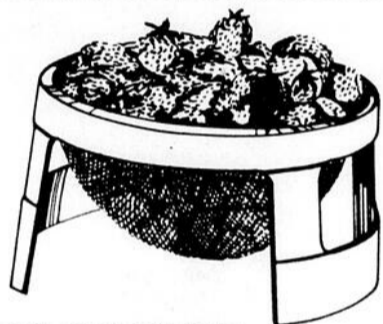
## RO-na



### PASSE-VITE 9 1/2" ET 2 GRILLES

Long manche et deux supports. Pour passer, broyer les aliments et les réduire en purée.

5<sup>99</sup>



### PASSOIRE 8 POUCHES

Base incassable en plastique à large base. La passoire en aluminium se détache pour le nettoyage.

2<sup>44</sup>

### USTENSILES MONOPIÈCE ACIER INOXYDABLE PESANT

Fini brillant "Contempra".



ÉCUMOIR 2<sup>44</sup>



LOUCHE 3<sup>22</sup>



CUILLÈRE À BRASSER 1<sup>88</sup>



### JARRES À CONSERVES

Modèle Mason, fabriquées au Canada. Ces jarres viennent complètes avec les couvercles et anneaux de caoutchouc. Profitez-en pour économiser encore plus. En boîtes de 12.

PETITS 16 oz. 2 <sup>66</sup>	MOYENS 32 oz. 3 <sup>17</sup>	GRANDS 60 oz. 3 <sup>97</sup>
-------------------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------



### JARRES À GELÉES 8 oz.

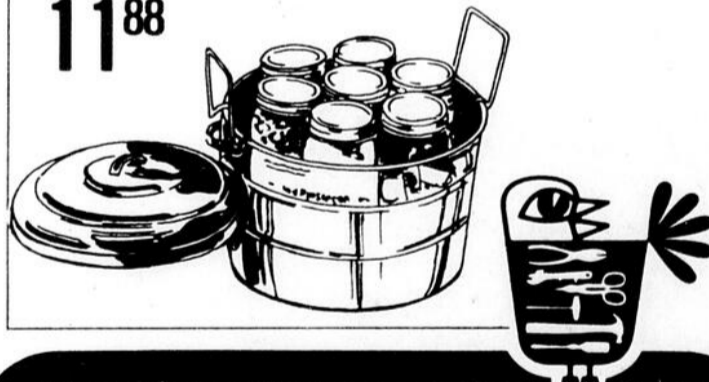
Nouvelles jarres en cristal piqué d'allure décorative. Contenance de 8 onces. Une belle valeur de Ro-Na. En boîte de 12.

2<sup>77</sup>

### STÉRILISATEUR À CONSERVES 18 ptes.

Chaudron et couvercle émaillés. Panier en acier inoxydable. Idéal pour stériliser ou faire cuire les conserves.

11<sup>88</sup>



# RO-na

## à l'échelle du Québec

<b>Glasson Inc.</b> 52 St-Jean Baptiste Ouest, Montmagny <b>248-1424</b>	<b>Robert Pinel Inc.</b> Quincaillerie - Matériaux de Construction - Alimentation St-Damien de Bellechasse <b>789-2942</b>	<b>Jos Proulx Inc.</b> C.P. 99, Ville de L'Islet GOR 2C0 <b>247-5262</b>	<b>Quincaillerie A&amp;D Inc.</b> 350 rue Principale Ste-Perpétue, Cté L'Islet <b>359-2251</b>
<b>Jacques Dumas Inc.</b> St-François, Comté Montmagny <b>259-7741</b>	<b>Edouard Nadeau Ltée</b> 190, rue Principale, St-Gervais Co. Bellechasse <b>887-3979</b>	<b>Legros &amp; Frères Enr.</b> 94, rue Principale, St-Pamphile Co. L'Islet <b>356-3818</b>	Consultez vos marchands RONA

# A VOYAGE

## L'Angleterre est synonyme de cordialité

C'est toujours la même phrase qu'on retrouve dans la bouche de ceux qui arrivent d'un séjour en Angleterre: "Les Anglais sont des gens civilisés". Tous se plaisent à raconter dans les moindres détails les anecdotes qui illustrent la grande cordialité et la politesse des Britanniques. Si vous demandez un renseignement à un passant à Londres, il viendra presque vous conduire à destination et ira même jusqu'à vous rejoindre si jamais il se rend compte, en vous voyant aller, que vous avez mal compris ses explications.

À Londres, ville surpeuplée s'il en est une en Europe, rien n'est compliqué, la circulation incluse, même si toutes les artères grandes ou petites sont plus qu'achalandées soit par les automobiles, les autobus, les camions de livraison et les piétons. Contrairement à bien des grandes capitales, ces derniers y ont encore leur place. Jamais une dispute, peu de coups de klaxon, rarement des signes d'impatience de la part des conducteurs, même envers

les touristes qui hésitent à prendre telle ou telle direction. Si vous êtes peu familier avec Londres, vous avez le droit de vous tromper de direction ou de demander un renseignement, sans passer pour un être bizarre ou tout simplement un ignorant.

La langue n'est pas une barrière infranchissable en Angleterre, même s'il est préférable de se débrouiller en anglais, pour pouvoir communiquer avec les gens et mieux les connaître. D'ailleurs, on est toujours surpris de voir le nombre élevé d'Anglais qui parlent un excellent français, surtout dans les grands centres. Ils sont fiers de le parler, si vous vous adressez à eux en français. N'ayez crainte, ils passeront rapidement au français, si par votre accent ils se rendent compte que l'anglais n'est pas votre langue maternelle.

### Un préjugé

"Les Anglais mangent mal", entendons-nous dire fréquemment. Peut-être en Angleterre faut-il chercher

plus longtemps que dans les autres pays (en France par exemple) pour trouver un bon endroit où manger. C'est vrai, on n'y mange pas très bien partout. Mais avec un peu de patience et l'aide d'un bon guide, on parvient à dénicher un restaurant plus que convenable.

Le petit déjeuner ressemble sensiblement au nôtre: oeufs, bacon, rôties et café. Comme dans tous les endroits publics, au restaurant ou à la salle à manger de l'hôtel, les Anglais font preuve d'une cordialité qui ne se dément pas.

À Londres, si vous aimez les mets chinois, vous serez servis à souhait. Les restaurants chinois sont nombreux et variés. Il y en a pour tous les goûts et pour toutes les bourses. Un des meilleurs est le Fu Tong, sur Kensington High Street. Pour les amateurs des plats exotiques, on vous conseille également les restaurants indiens et pakistanais. C'est bon et peu dispendieux.

Peu importe la région d'Angleterre où vous vous trouverez, il ne faut pas manquer le thé de 4 heures. Si vous logez dans un hôtel, vous n'y échapperez pas. Si vous voyez des personnes assemblées dans un salon, une tasse à la main, c'est l'heure de la pause pour prendre le thé. Joignez-vous au groupe. Si vous ne connaissez pas encore le cérémonial, la serveuse vous l'expliquera. Les gâteaux, les biscuits et les sucreries qui accompagnent le thé ou le café, sont délicieux et permettent d'attendre patiemment l'heure du souper tout en continuant sa promenade.

### Shopping

Les magasins de Londres, sont groupés en deux endroits. L'un d'eux englobe Bond Street, Oxford Street et Piccadilly. L'autre est centré autour de Knightsbridge.

Oxford Street est la rue où se trouve le grand magasin Selfridge, inauguré en 1909 par l'américain du même nom; à quelques pas de là, c'est la succursale de Marks and Spencer, de renommée universelle. Regent Street pour sa part regroupe quelques très célèbres magasins à rayons multiples tels que Dickins and Jones, Swan and Edgar et le Liberty's. La Scotch House offre des kilts écossais pour hommes et pour dames, des tapis en mohair et bien d'autres cadeaux assez inhabituels.

Le magasin de jouets Hemsleys, toujours sur Regent Street, occupe dix étages remplis de jouets; Aquascutum pour sa part, ne vend que des imperméables, des manteaux en cashmere et autres vêtements classiques de bonne qualité. Toujours sur la même rue, se trouve le magasin Lilywhites, spécialiste en vêtements de sport et en équipements sportifs.

### Attractions traditionnelles

À Londres, il y a des attractions traditionnelles qu'il ne faudrait pas manquer. En partant de Trafalgar Square en direction de Westminster on peut voir la relève de la Garde, le Parlement britannique, l'abbaye de Westminster et le Cénotaphe conçu par l'architecte britannique Sir Edwin Lutyens.

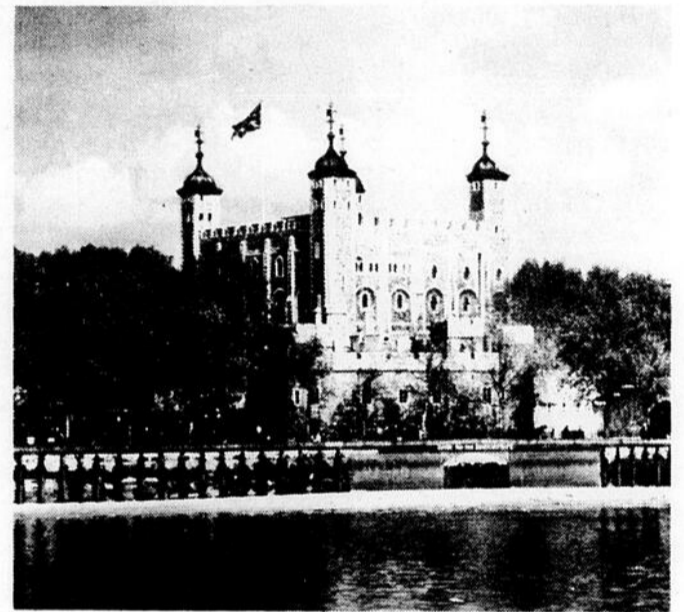
C'est également à Trafalgar Square que débute le Mall, superbe avenue bordée d'arbres, l'endroit idéal pour voir passer les différents cortèges. À son extrémité se trouve le Palais de Buckingham, où flotte l'étendard royal quand la Reine y est.

Le bâtiment le plus intéressant de Trafalgar Square n'est autre que le National Gallery qui occupe la partie nord du Square. À proximité se trouve la colonne Nelson, haute de 61 mètres et une statue de George Washington, de même que la National Portrait Gallery, où sont réunis par ordre alphabétique, les portraits des grands personnages histori-

ques.

Il y a aussi la Tour, la Cathédrale Saint-Paul et les excursions d'un jour tout autour de Londres. Il faut en faire au moins une, soit à Windsor ou encore à Hampton Court. Sans cela, un sé-

jour à Londres n'est pas complet. Surtout que la campagne anglaise est tout simplement merveilleuse. Il faut la parcourir une fois pour s'en convaincre. Certains affirment même qu'elle est la plus belle au monde.



La Tour de Londres

## À la campagne, loger dans des bâtiments historiques et des pensions de famille

("Bed and Breakfast")

### "Bed and Breakfast"

La formule "Bed and Breakfast" est très répandue en Grande-Bretagne. Il s'agit d'une pension de famille dans une maison privée disposant de quelques chambres libres mises à la disposition des touristes qui ont un budget limité et qui désirent vivre plus près des gens du pays.

Le logement y est toujours

confortable et très acceptable, sans toutefois qu'on puisse y trouver toutes les facilités et les services des hôtels. Cependant, dans la plupart de ces pensions, il y a une salle de séjour avec appareil de télévision et les journaux locaux du jour.

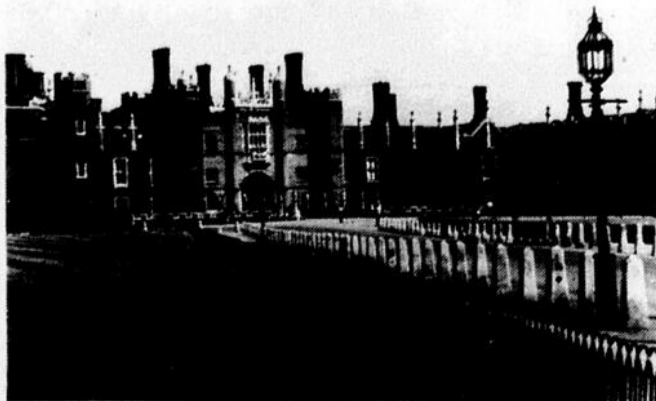
L'Association automobile "Guest Houses, Farms and Inns", fournit la liste de ces établissements.



Un pub comme on en retrouve des milliers en Angleterre.



Ils sont impassibles devant le Château Windsor.



Hampton Court dans la banlieue de Londres.

**FAMILLES MONOPARENTALES (Veuvage, séparation, divorce, célibat).**

**Quand papa se débrouille tout seul (suite)**

L'isolement social peut aller jusqu'à une certaine forme de discrimination, comme par exemple la difficulté de se trouver un logement quand il n'y a pas de femme pour le visiter et en garantir implicitement l'entretien. La discrimination ouverte semble cependant rare. Elle se fait plutôt sentir chez des connaissances de façon camouflée, ou au contraire par une compassion excessive. Selon bien des témoignages, l'homme seul fait peur. Il est perçu comme une menace par le couple ronronnant de stabilité mais incertain de

son avenir. ON craint qu'il séduise la femme ou incite le mari à rompre les amarres et à prendre sa liberté. Dans le cas de séparations volontaires, la jalousie se camoufle parfois en pitié chez des gens pour qui la famille nucléaire père-mère-enfants, socialement acceptée comme idéale, ne fonctionne pas très bien. Ce n'est peut-être pas le jugement des autres qui cause le plus de soucis. Habités à être perçus par le biais de leur métier, les pères seuls continuent de toucher l'excès ou le manque d'estime attaché à leur

fonction, même après la modification de leur statut matrimonial. Si le métier est objet de considération et de prestige (c'est-à-dire bien payé) on fermera les yeux sur le reste. L'homme est alors vu comme un original ou même un héros.

"La grande difficulté du père seul dit Didier Biard, membre fondateur du Carrefour des Associations de familles monoparentales, dont il fut le premier vice-président, c'est de se mettre en contact avec le monde émotif des enfants. Un homme est très sûr de lui dans son

travail, mais devant les émotions de la vie quotidienne, il se sent beaucoup plus démuni que la femme. On lui a toujours dit de cacher ses émotions, il doit apprendre à les vivre et à les partager". (Texte tiré de la revue Actualité).

On peut communiquer avec nous à 248-0675 ou encore à 55 de la Fabrique Montmagny (vieux couvent)  
 Rachel Caron  
 Aline Blouin  
 Chantal Caron  
 France Lavoie

**L'hôtel de ville de St-Eugène c'est pour bientôt les travaux**

C'est le 24 juillet dernier, que le Ministre des Affaires municipales du Québec, M. Guy Tardif, approuvait le règlement 68 pour la Corporation municipale de St-Eugène.

Ce n'est que le 31 juillet dernier que la Corporation municipale de St-Eugène, recevait officiellement cette confirmation au bureau de la secrétaire-trésorière, madame Anne-Marie Normand. Confirmation que les autorités municipales de St-Eugène attendaient d'ailleurs depuis déjà quelques semaines.

Rappelons que c'est le 12e jour de juin que le Conseil municipal de St-Eugène approuvait le règlement 68 pourvoyant à la modification du règlement 67 de la municipalité.

Parmi les articles de ce

règlement 68, mentionnons qu'il est prévu une augmentation des dépenses qui y sont contenues qui passent de \$150,000 à \$185,000 compte tenu de l'appel d'offre fait pour l'exécution des travaux décrétés.

De plus la valeur du billet signé avec l'Union Régionale des Caisses Populaires Desjardins est maintenant porté à \$95,000 remboursable sur une période de dix ans.

**Les travaux préliminaires**  
 La société québécoise Hydro-Québec a été contactée par la secrétaire municipale, pour demander que l'on vienne y exécuter le débranchage des installations électriques à la salle municipale. Les travaux furent exécutés jeudi dernier le 3 août.

La firme Claude Arsenault Inc. de Ville de L'Islet

à qui on a confié les travaux de démolition ainsi que l'excavation, devait se rendre sur les lieux sitôt que le système électrique sera débranché, et ceci compte tenu de sa disponibilité, a soutenu la secrétaire Mme Anne-Marie Normand lors d'une rencontre, mercredi le 2 août dernier.

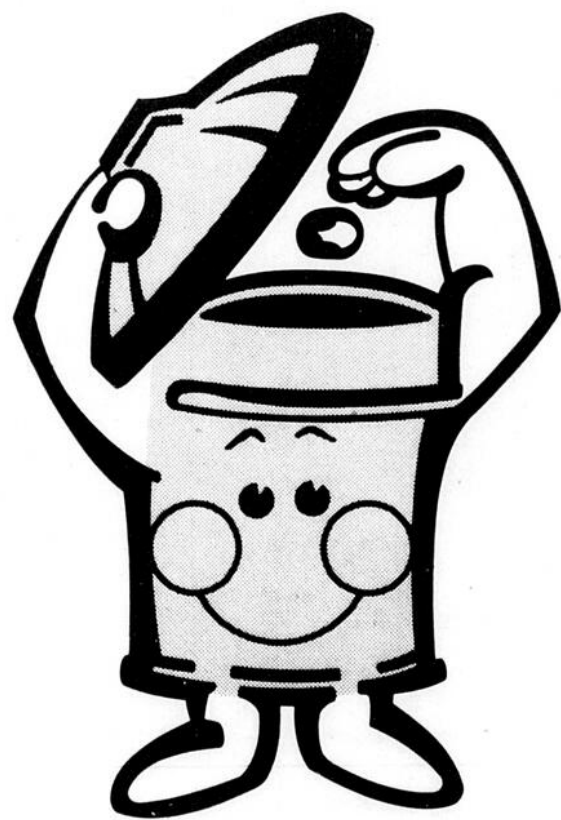
**Lieu des séances du conseil**  
 La Commission Scolaire Trois-Saumons a donné autorisation à la Corporation municipale de tenir les séances du conseil dans une des salles de l'école Chanoine Martel. Pendant la durée des travaux de construction, toutes les séances régulières seront tenues dans cette école, a précisé Mme Normand.

**La signature du contrat**  
 La firme Construction Ro-

méo Normand Inc., de St-Eugène qui a obtenu l'exécution des travaux de construction de l'Hôtel de ville,

pour une valeur de \$168,686. signera avec la corporation municipale cet important contrat, au cours du

mois d'août, possiblement lors d'une séance spéciale, a soutenu la secrétaire.  
 Fernand Guimond



**C'est propre chez vous!**

Peut-on en dire autant de notre habitat commun, à la ville comme à la campagne?  
 Cannelles, papiers d'emballage et beaucoup d'autres déchets sauvages détériorent notre environnement et réduisent souvent les plus beaux paysages à l'état de dépotoir.

Pour un Québec encore plus beau...

**"empoubellissons!"**



**NOUVEAU**

**NOUVEAU**

**NOUVEAU**



Isolez vous-même votre maison avec l'isolant

**MONO THERM**



Légers frais de location pour la machine à souffler.

**8<sup>98</sup>**  
 le sac de 40 lb

- Facile à appliquer avec ou sans la machine.
  - Résistant au feu.
  - Non-irritant, non-toxique.
  - Non-corrosif
  - Ne se tasse pas.
  - Non conducteur d'électricité.
  - Résiste aux insectes et rongeurs.
- Facteur "R" très élevé (3.77 au pouce)



## Chronique Enfance

# Les rôles parentaux

Dans une famille, le père et la mère ont des rôles spécifiques à jouer auprès de leurs enfants. Selon que ces rôles sont plus ou moins définis, la dynamique familiale s'oriente différemment.

Dans un foyer où la mère seule assume une présence auprès des enfants, ceux-ci sont évidemment privés d'une relation affective importante, celle de leur père. De plus en plus, les intervenants psychosociaux qui ont affaire à la famille, essaient de resituer le rôle du père. Les cours prénataux par exemple insistent sur la préparation du couple à l'accouche-

ment. En effet, pour que le père puisse établir une relation satisfaisante avec son enfant, il doit s'y intéresser dès son plus jeune âge. Souvent les hommes croient, à tort, qu'il n'y a rien à faire avec un bébé sauf le changer, le laver, etc... C'est aux mères de les inciter à prendre contact avec leurs petits bébés et de leur rappeler que le père joue un rôle fondamental dans l'épanouissement de son enfant.

Comme la famille est l'endroit pour véhiculer les valeurs et pour perpétuer les traditions, c'est à chacun de nous, de choisir ce que l'on veut conserver et faire

disparaître dans le domaine des rôles féminin et masculin. Qu'il suffise de dire que les rôles ne sont pas immuables et que de nombreuses tâches (soin des enfants, entretien de la maison) peuvent avantageusement être partagés par le père et la mère. Les enfants ont tout à gagner d'être pris en charge par les deux parents. Ils apportent tous deux à l'enfant des expériences et des vécus distincts. Ils sentent les choses chacun à leur façon et abordent la nouveauté sous un angle différent. De plus, il est bon que l'enfant sente que la cohésion du couple parental ne signifie pas

le sacrifice d'une personnalité au dépend de l'autre mais bien plutôt l'heureuse amalgame de deux individus qui ont beaucoup en commun (d'où leur entente face à des décisions ou des comportements relatifs aux enfants).

En un mot, le rôle éducatif que joue la mère et le père comme élément féminin et masculin auprès de leurs jeunes enfants est décisif et déterminera en grande partie les rôles sociaux qu'adopteront ces mêmes enfants une fois adultes. C'est à y penser.

Monique B. Noël,  
CLSC des Trois-Saumons

## La chaloupe possédée

Ceci se produisit par un soir sombre du mois d'août, sur les berges de la rivière du Sud...

Un grand gaillard, Thom Nouvet fréquentait la plus belle fille des environs: Vitaline Dupré... Or comme à chaque dimanche le jeune homme devait traverser la rivière du Sud pour voir sa belle, ce soir-là, une surprise l'attendait...

Bien avant lui, deux autres prétendants de la jeune Dupré, Nicole et Talbot, avaient préparé son embarcation de façon à lui donner la peur de sa vie. Les deux comparses tout aussi rusé l'un que l'autre avaient fixé à l'aide de crampes deux cordes, deux longs filins de 200 pieds, et chacun d'un côté de la rivière, ils attendaient le grand Nouvet.

Celui-ci arriva en sifflant...

-Bonsoir Nouvet, lui dit Talbot, comment vont les amours...

-Pas trop ben j'ai beau lui montrer que je l'aime ben, mais rien! A s'approche même pas de moé...

-C'est son ange gardien qui doit la protéger; entre toé pis moé t'aurais pas des mauvaises intentions... Le péché du désir c'est grave... Le diable suit toujours ceux-là, le diable Nouvet, le diable!

Laisse seul, le jeune homme hésita puis prit place dans sa chaloupe. Caché dans les broussailles de chaque côté, Nicole et Talbot

attendaient le moment propice. Arrivé au milieu de la rivière, les deux comparses tirèrent sur leurs cordes...

Nouvet ne comprenait plus rien, il ramait, rien n'avancait, il s'affola... Nicole et Talbot relâchèrent, pour recommencer juste un instant après; alors Nouvet terrifié se jeta à genoux et implora le Ciel: "Jamais je ne reverrai la fille Dupré, mais délivrez moé!"

Le bon Thom tint sa promesse, tant et si bien qu'il ne songea à se marier que dix ans plus tard, avec une jeune fille de Berthier...

Référence: Courrier de Montmagny, le 26 février 1955 page 11 "Pour mieux connaître Montmagny"

Thom le Savonné, ou la chaloupe possédée

Equipe Page d'Histoire

**SUPER VENTE**

**SCIES à CHAINES**

prix incroyables  
VENEZ NOUS VOIR

**Langlois & Frères**

143, rue St-Jean Baptiste, o.  
Montmagny  
**248-3276**

**Sears**

- Place Fleur de Lys
- Place Laurier
- Galeries Chagnon

## Rabais 20% sur un choix de tentures et de toiles faites sur mesure.



### Tissus pour tentures

Choix de tissus semi-transparents, texturés, ou tissés dans un vaste choix de couleurs; comprend également tissus très larges pour tentures sans coutures.

### Toiles faites sur mesure

Choisissez vos tissus, genre d'ourlet pour frange. La plupart des tissus peuvent être laminés sur la toile pour se marier avec vos tentures.

- Vaste choix de tissus importés et autres maintenant à bas prix.
- Faits sur mesure pour satisfaire vos besoins. L'atelier Sears de tentures faites sur mesure fournit un travail de qualité selon des normes rigoureuses en répondant aux exigences du client.
- Service à domicile. Un conseiller en décoration de Sears se rendra chez vous avec des échantillons et vous offrira des idées et suggestions. Estimation gratuite.
- Service additionnel: livraison et installation à domicile.
- "Satisfaction garantie ou remboursement": C'est facile de magasiner chez Sears.

Tentures et rideaux — Rayon 24

INSTITUT TECHNIQUE  
**AVIRON**  
TECHNICAL INSTITUTE

**Spécialistes**

en éducation technique

depuis 1939

Auto Mécanique, Soudure, Débrossage, Electronique, Radio et T.V., Réfrigérateur-Air Climatisé, Dessin Technique. Ces cours de métiers sont disponibles à Québec à l'Institut Technique Aviron au Niveau Secondaire 111 et V, de nature intensive, où l'étudiant doit s'attendre à se salir les mains.

Il est possible de trouver des maisons de pension pour ceux qui ne peuvent demeurer chez des parents. Pour renseignements supplémentaires, écrivez-nous à:

**INSTITUT TECHNIQUE AVIRON**

270 Boul. Charest Est, Québec  
G1K 3H1


ou appelez-nous, à frais virés, du lundi au vendredi, entre 9:00 A.M. à 9:00 P.M. au 418-529-1322.

Demar M. Lacroix.

Simpsons-Sears Limitée

**Sears**

- Place Fleur de Lys
- Place Laurier
- Galeries Chagnon



**2 jours seulement**  
**RABAIS 25%**  
**sur un choix de nouveaux**  
**vêtements d'extérieur**  
**automnaux pour enfants**

**Manteaux, vestes, habits de motoneige,**  
**parkas-bébés, petits, enfants,**  
**bambins et bambines, adolescents**

**VENDREDI et SAMEDI**  
**11 ET 12 AOÛT 1978**

**Magasinage sur place seulement**  
**Venez tôt pour profiter au mieux**  
**du rabais de 25%**

**2 jours seulement**

**Sears**

- Place Fleur de Lys
- Place Laurier
- Galeries Chagnon

# En voici pour votre argent

 Lac de Come <b>4<sup>99</sup></b>	 E. Presley <b>4<sup>99</sup></b>	 Alan Parson <b>4<sup>99</sup></b>	 Mc Cartney <b>5<sup>49</sup></b>	 Paul & Paul <b>5<sup>49</sup></b>
 Rolling Stones <b>5<sup>49</sup></b>	 Peter Gabriel <b>5<sup>49</sup></b>	 Sea Cruise <b>4<sup>99</sup></b>	 Fiori Séquin <b>5<sup>49</sup></b>	 Raffaella Cara <b>5<sup>49</sup></b>
 B. Streisand <b>5<sup>49</sup></b>	 Quincy Jones <b>5<sup>49</sup></b>	 La Bionda <b>5<sup>49</sup></b>	 Love & Kisses <b>5<sup>49</sup></b>	 Grace Jones <b>5<sup>49</sup></b>
 Patrick Normand <b>5<sup>49</sup></b>	 Grease <b>10<sup>99</sup></b>	 Munich Machine <b>5<sup>49</sup></b>	 Andy Gibb <b>5<sup>49</sup></b>	 Beau Dommage <b>5<sup>49</sup></b>

**Aussi disponible mini-cassettes et cassettes des disques mentionnés ci-haut mais ceux-ci à des prix différents**